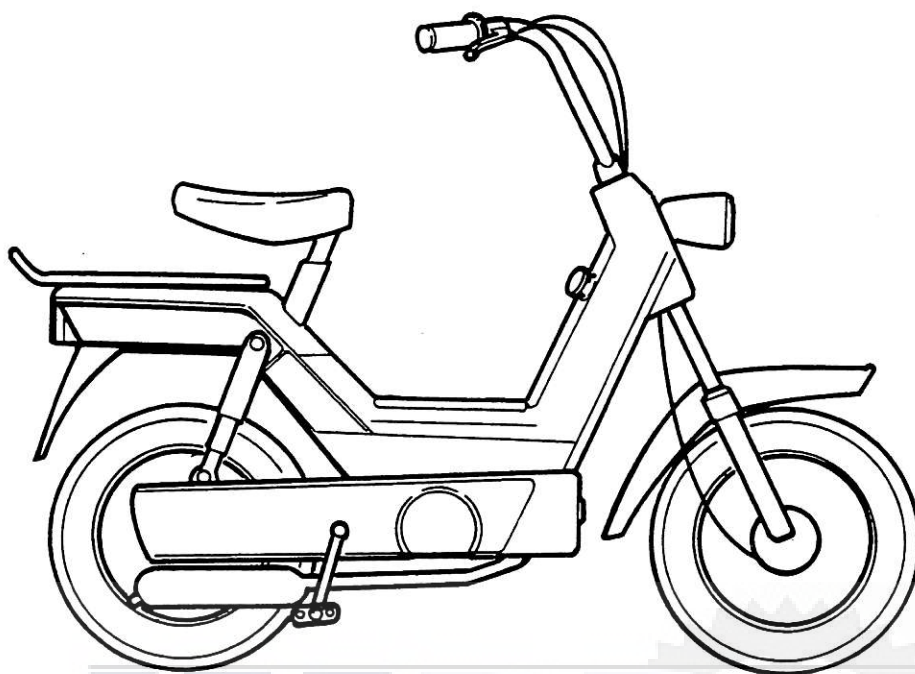


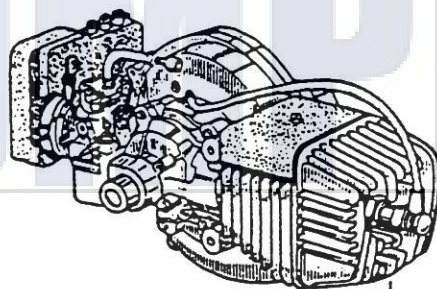
A₁



CITTA 25	- Mod. 053 :	0002001	÷	
CITTA 40	- Mod. 049 :	0020001	÷	
SITTA	- Mod. 049 :	0050001	÷	

A₃

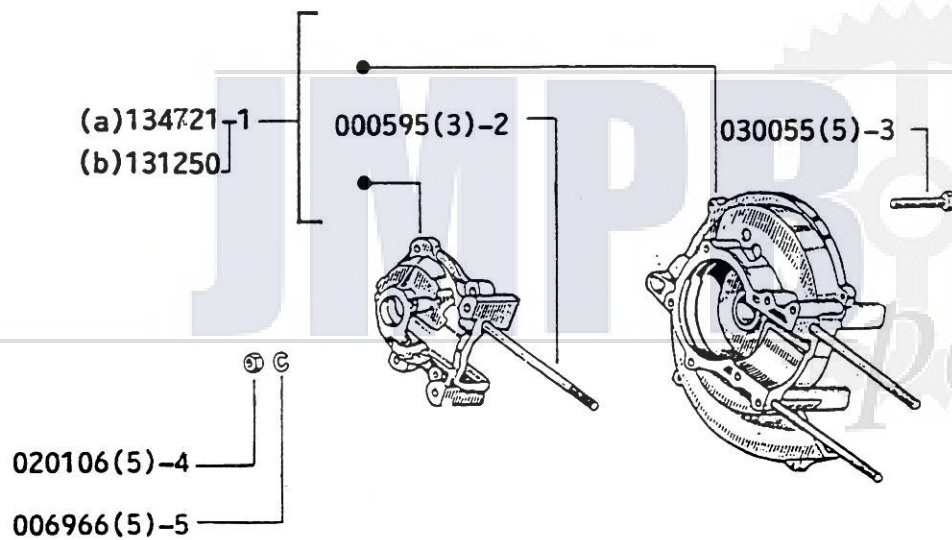
T. 1 MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR - MOTOR



1 — 314476(a)
339734(b)
416306(c)

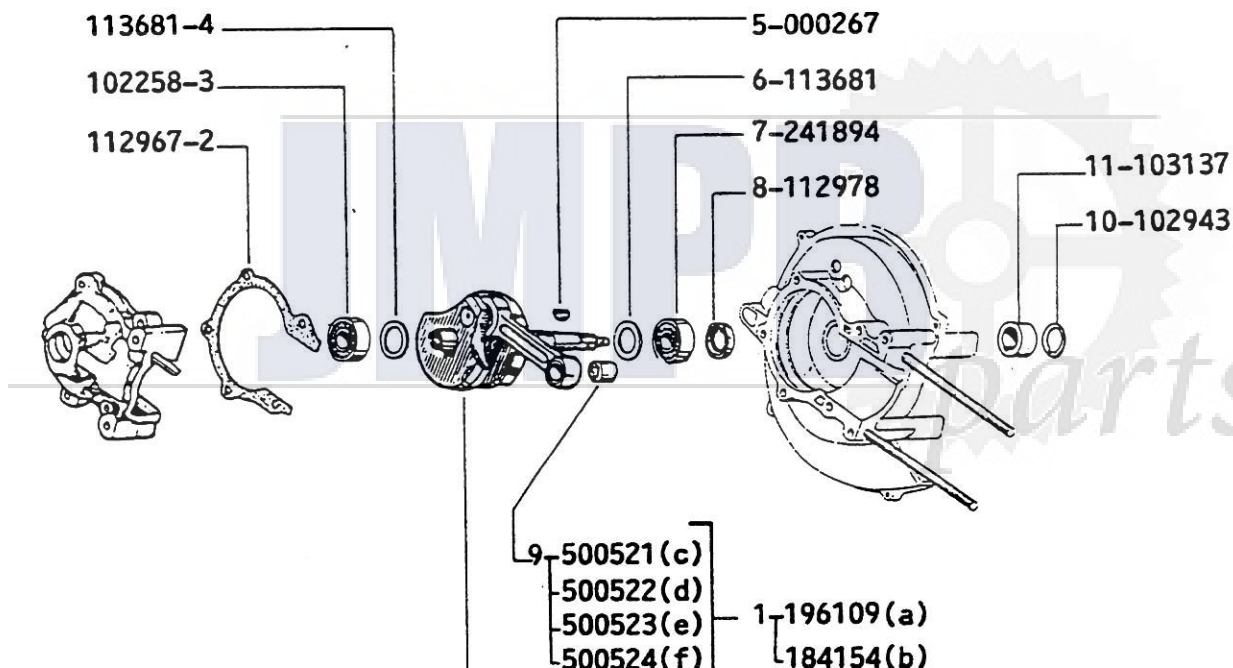
A₃

T. 2 CARTER - CARTER - CRANKCASE - KURBELGEHÄUSE - CARTER



B₃

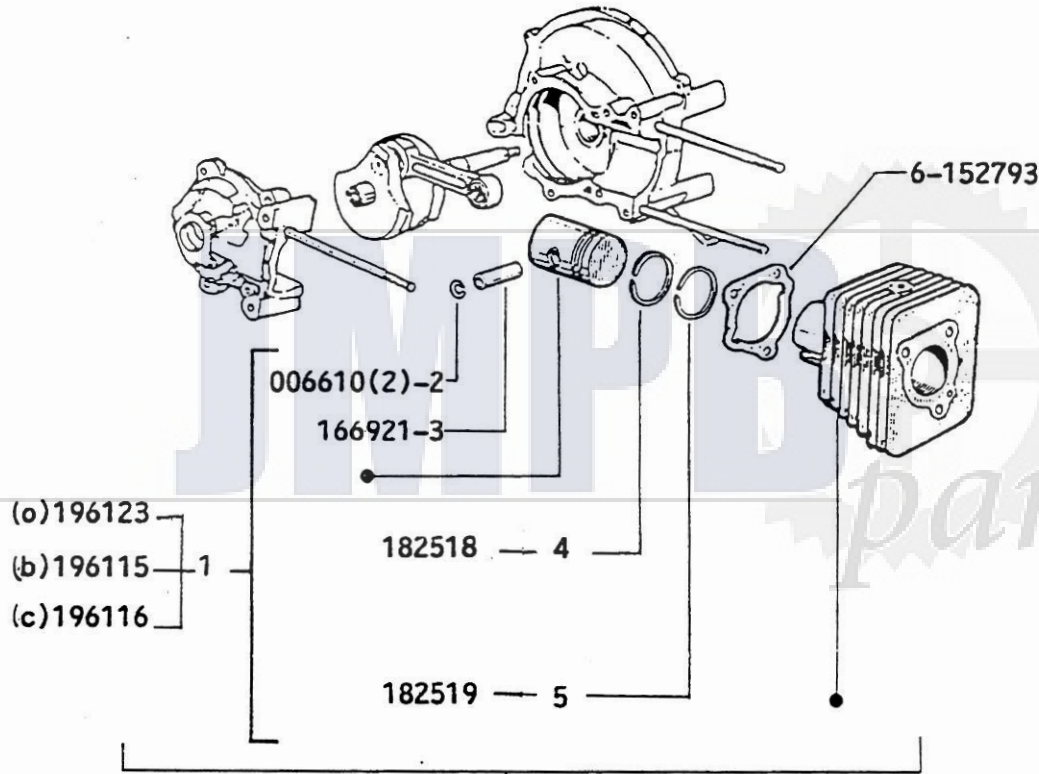
T. 3 ALBERO MOTORE - CUSCINETTI DI BANCO - VILEBREQUIN - ROULEMENTS DE VILEBREQUIN - CRANKSHAFT-MAIN BEARINGS - KURBELWELLE-HAUPTLAGER - KRUKAS-LAGERS



B₃

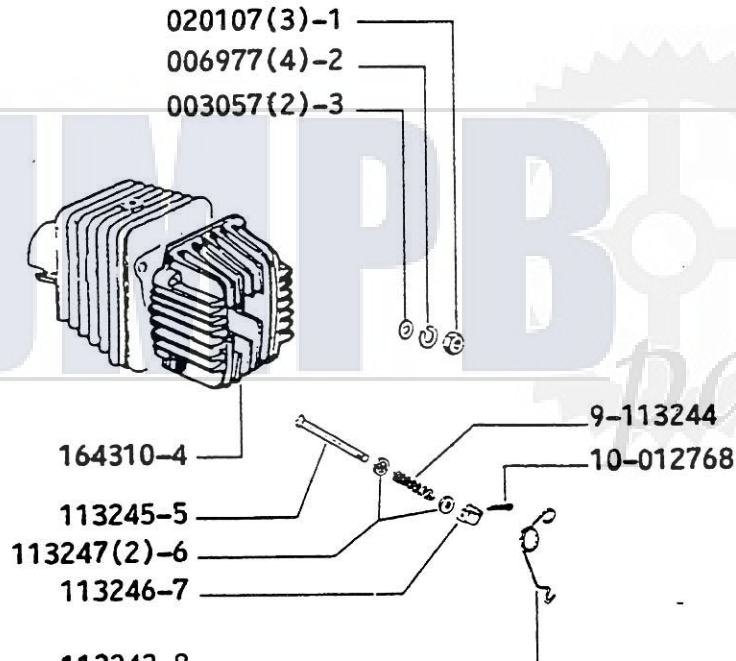
T. 4

GRUPPO CILINDRO PISTONE - ENSEMBLE CYLINDRE PISTON - CYLINDER PISTON,
ASSY - GRUPPE ZYLINDER KOLBEN - CYLINDER COMPLETE



C₃

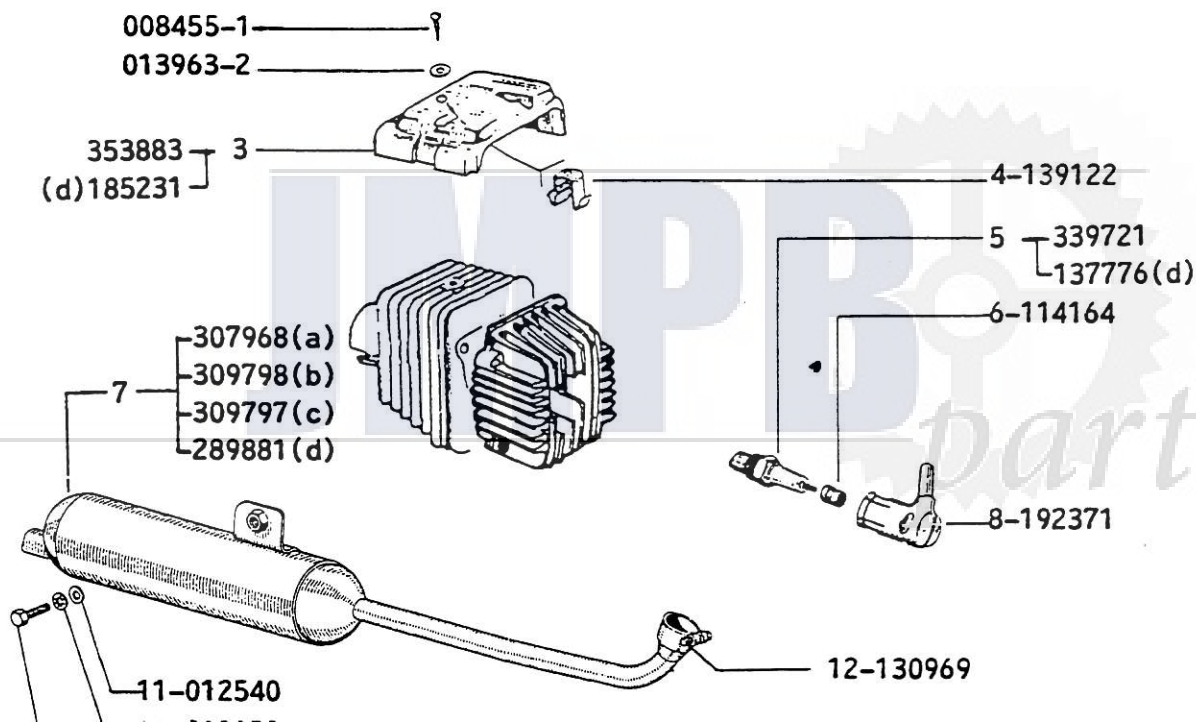
T. 5 TESTA DEL CILINDRO - CULASSE - CYLINDER HEAD - ZYLINDERKOPF - CYLINDER KOP



C₃

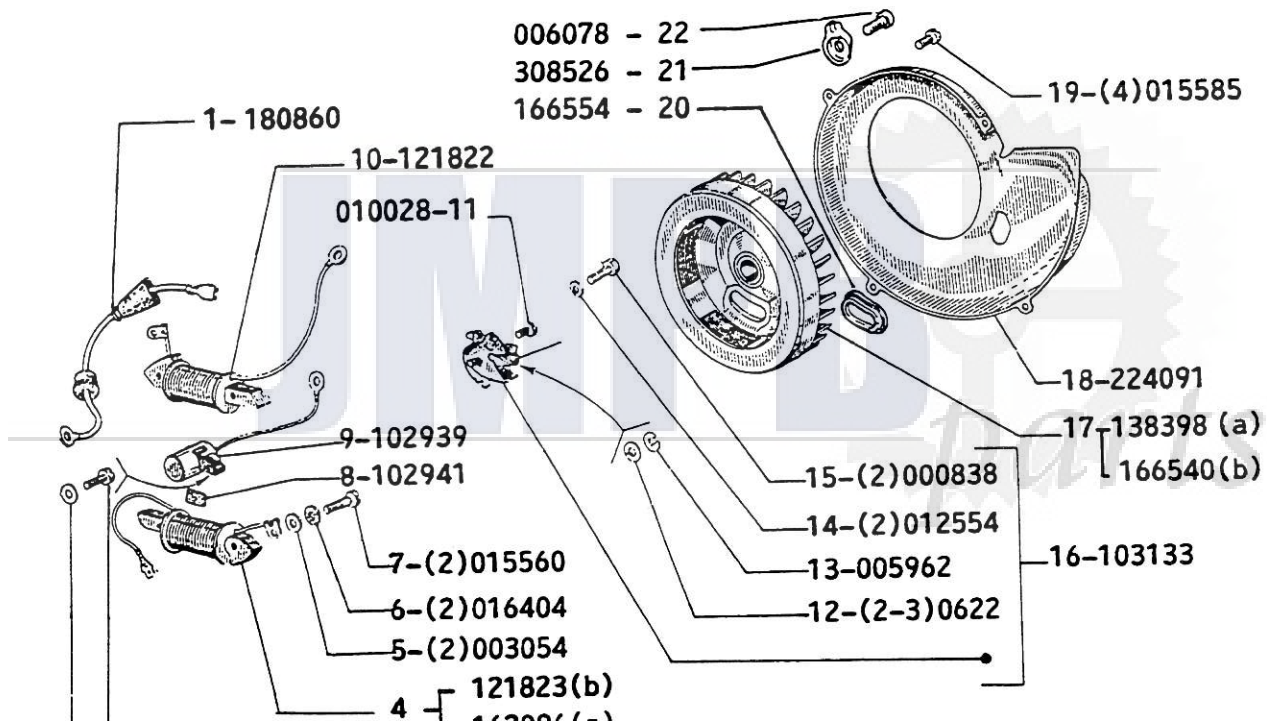
T. 6

**MARMITTA-DEFLETTORE - SILENCIEUX-DEFLECTEUR - SILENCER-BAFFLE -
AUSPUFFTOPF-DECKBLECH - UITLAAT-BESCHERMING**



D₃

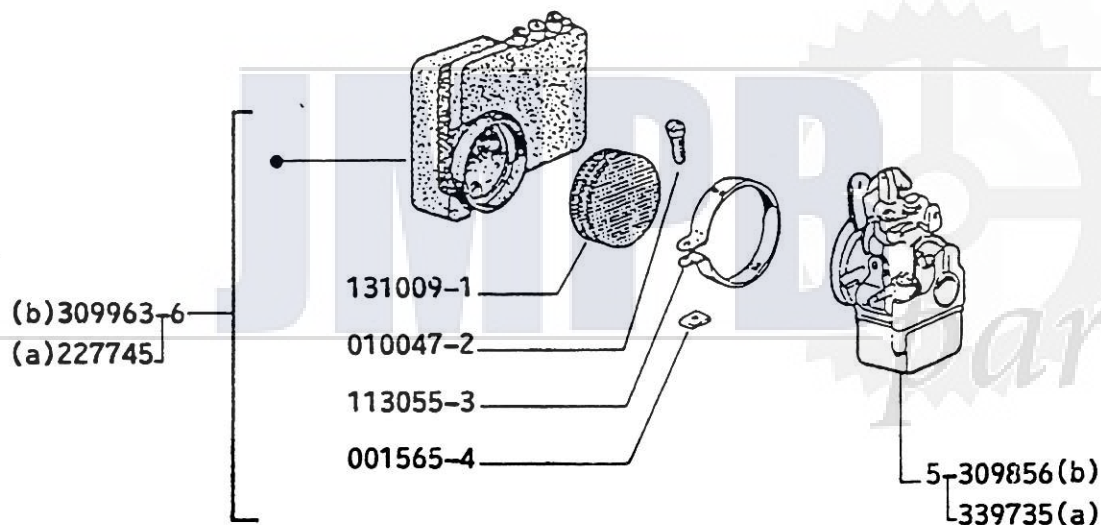
**T. 7 VOLANO MAGNETE - VOLANT MAGNETIQUE - FLYWHEEL MAGNETO -
LICHTMASCHINE - VLIEGWIELONTSTEEKING COMPLEET**



D₃

T. 8

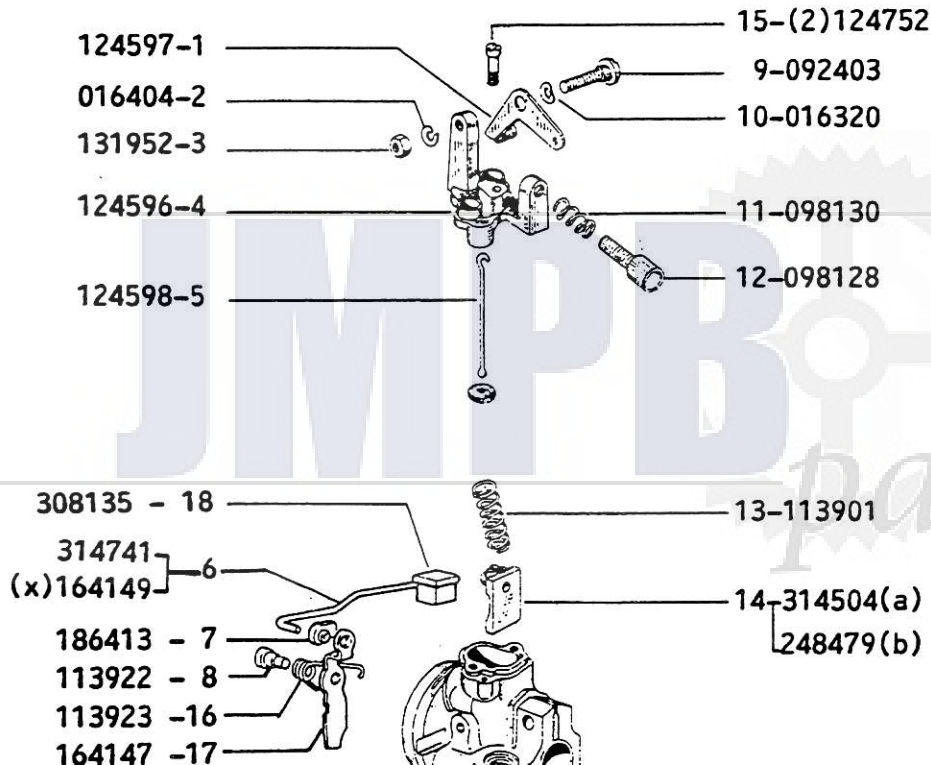
**CARBURATORE-DEPURATORE ARIA - CARBURATEUR-FILTRE A AIR -
CARBURETTOR-AIR CLEANER - VERGASER-LUFTFILTER - CARBURATEUR-
LUCHTFILTER**



E₃

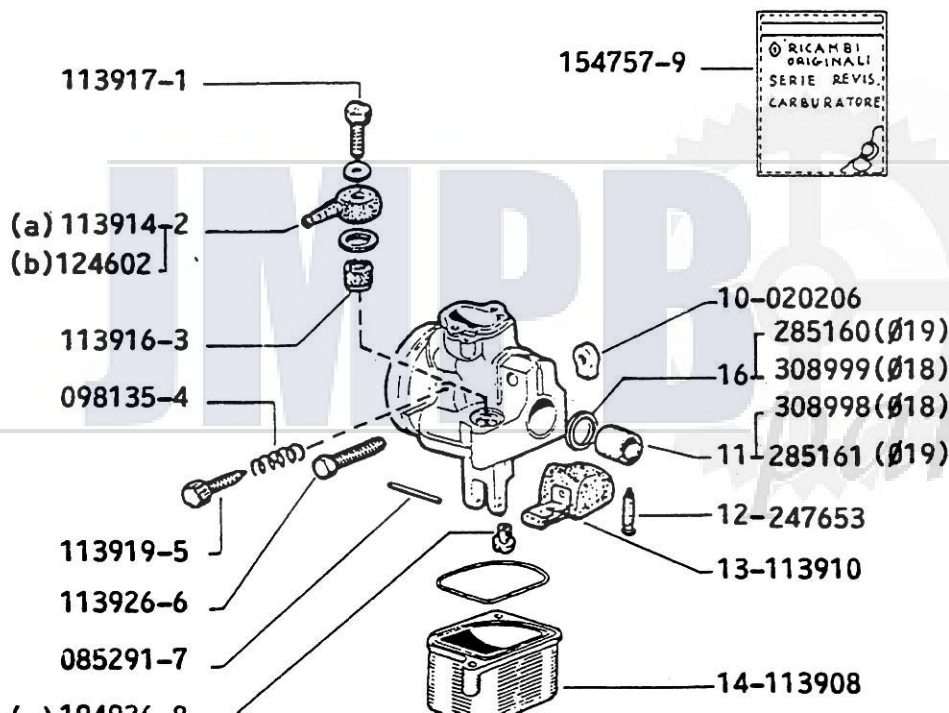
T. 9

COMPONENTI DEL CARBURATORE - PIECES COMPOSANT LE CARBURATEUR -
CARBURETTOR COMPONENT PARTS - VERGASERBESTANDTEILE - ONDERDE-
LEN CARBURATEUR



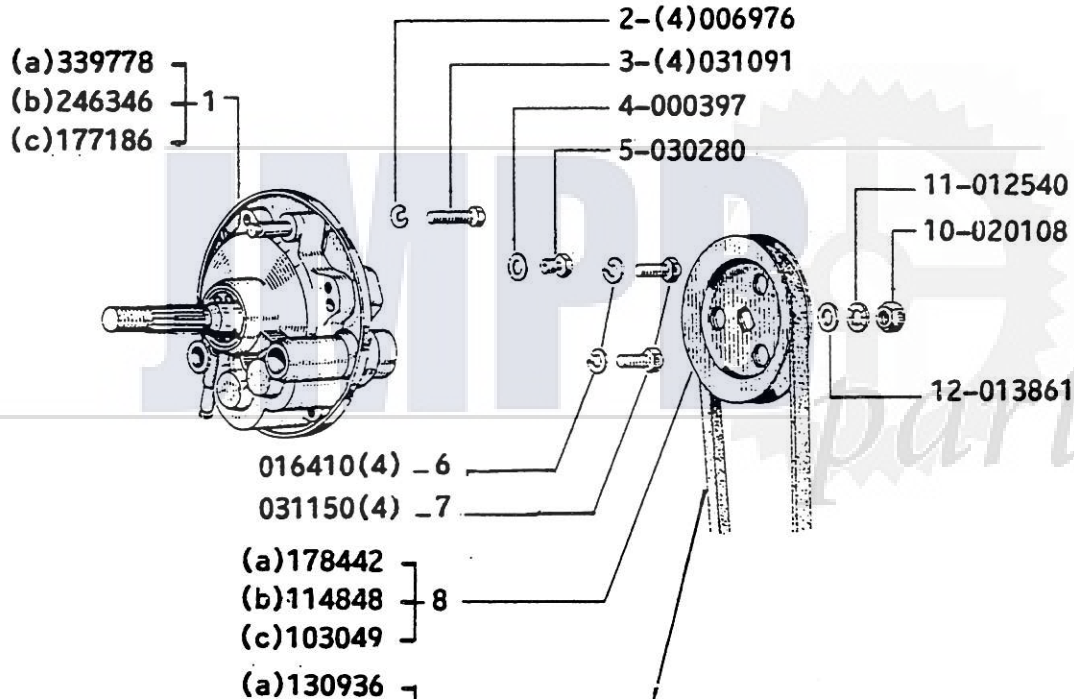
E₃

**T. 10 COMPONENTI DEL CARBURATORE - PIECES COMPOSANT LE CARBURATEUR -
CARBURETTOR COMPONENT PARTS - VERGASERBESTANDTEILE - ONDERDE-
LEN CARBURATEUR**



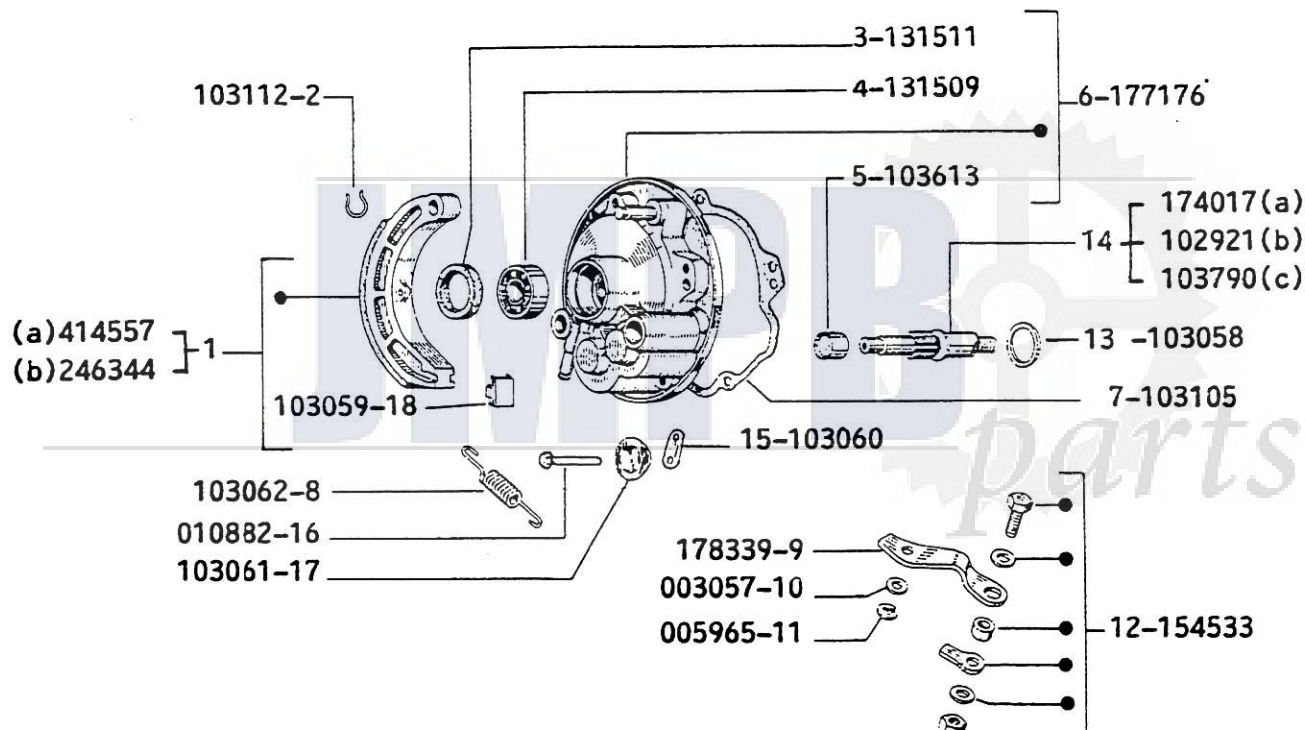
F₃

T. 11 MOZZO POSTERIORE - MOYEU AR. - REAR HUB - HINTERRADNABE - ACHTER-
NAAF



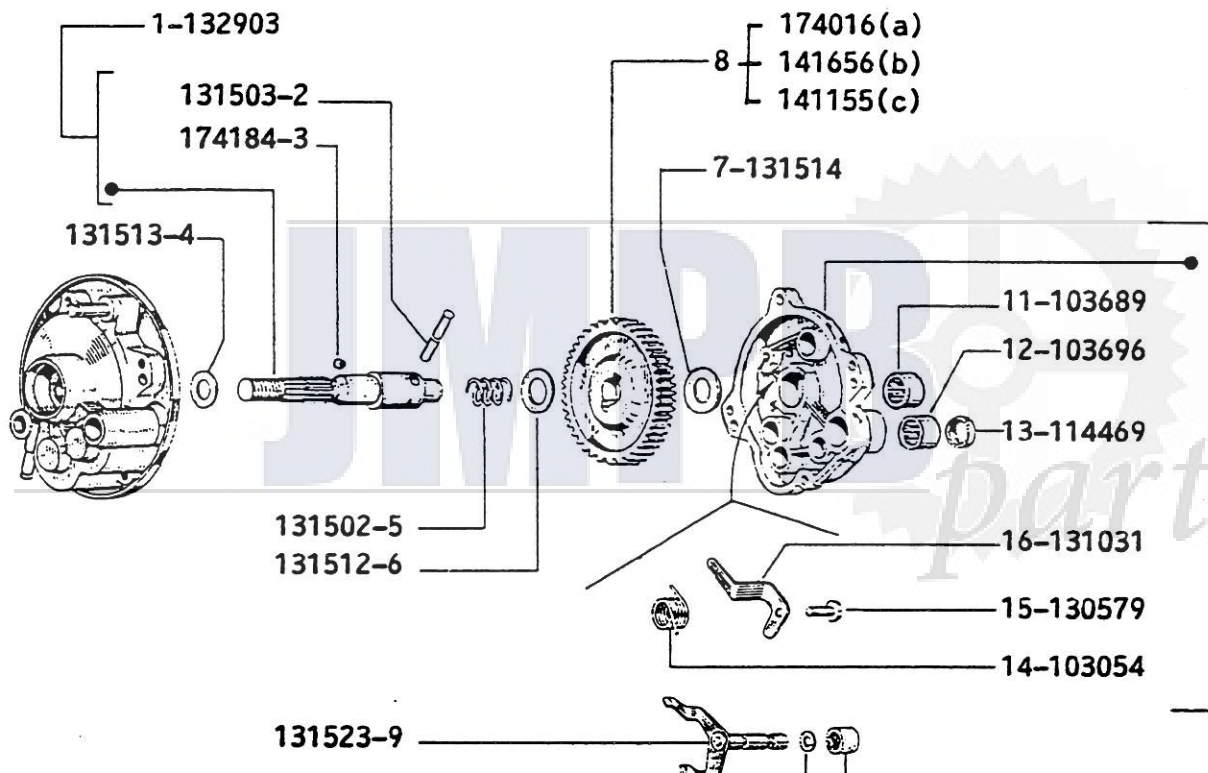
F₃

**T. 12 COMPONENTI MOZZO POSTERIORE - PIECES COMPOSANT MOYEU AR. -
COMPONENT PARTS OF REAR HUB - HINTERRADNABEBESTANDTEILE -
ONDERDELEN ACHTERNAAF**



G₃

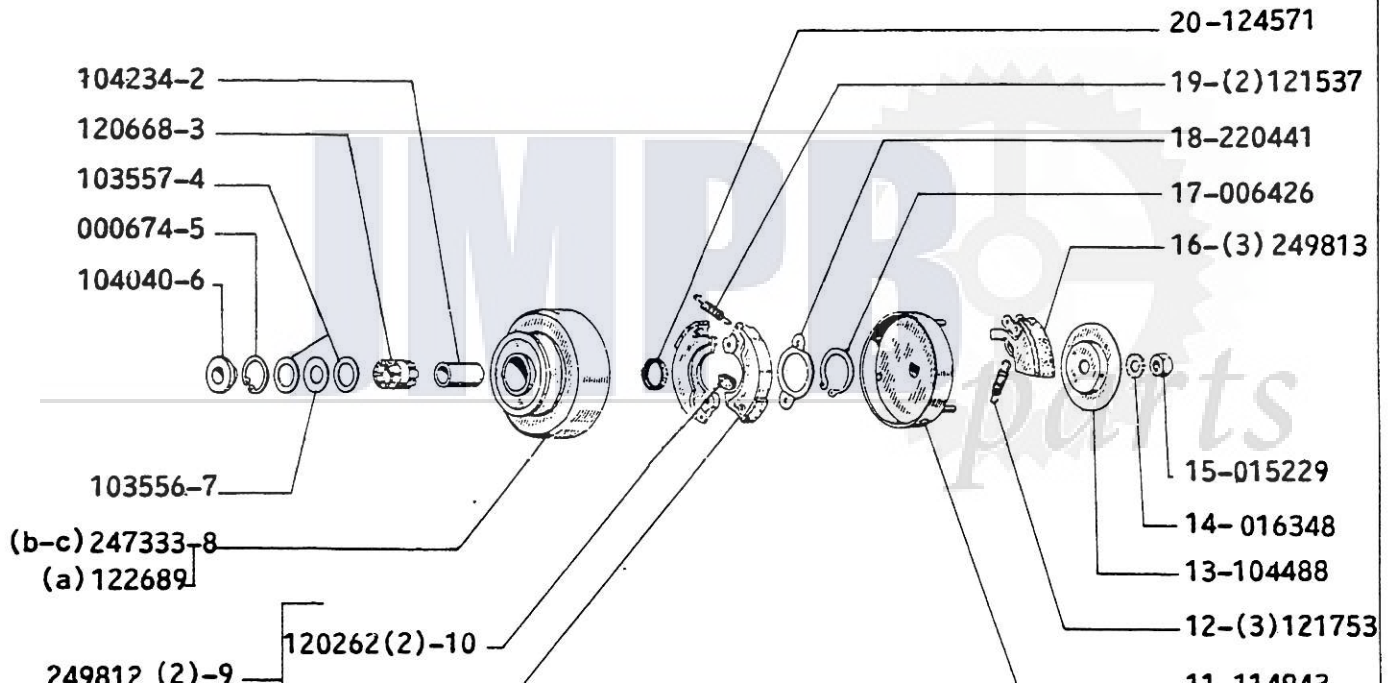
**T. 13 COMPONENTI MOZZO POSTERIORE - PIECES COMPOSANT MOYEU AR. -
COMPONENT PARTS OF REAR HUB - HINTERRADNABEBESTANDTEILE -
ONDERDELEN ACHTERNAAF**



G₃

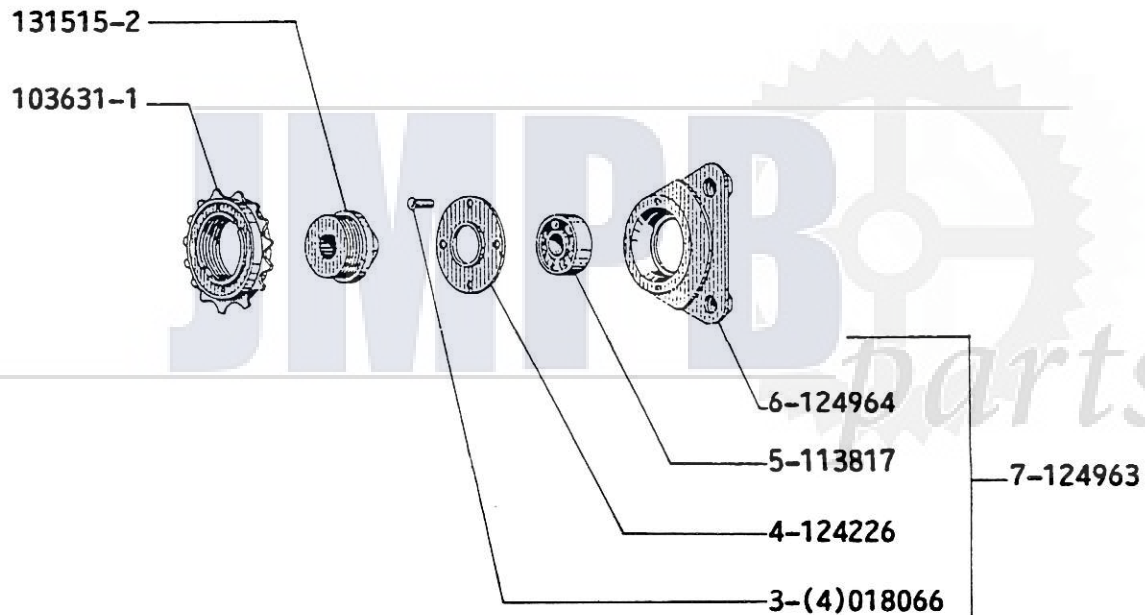
**T. 14 COMPLESSIVO FRIZIONI - ENSEMBLE EMBRAYAGES - CLUTCHES UNIT -
KUPPLUNGSGRUPPE - COMPL. KOPPELING**

114849(a)
1-430055 (b-c)



H₃

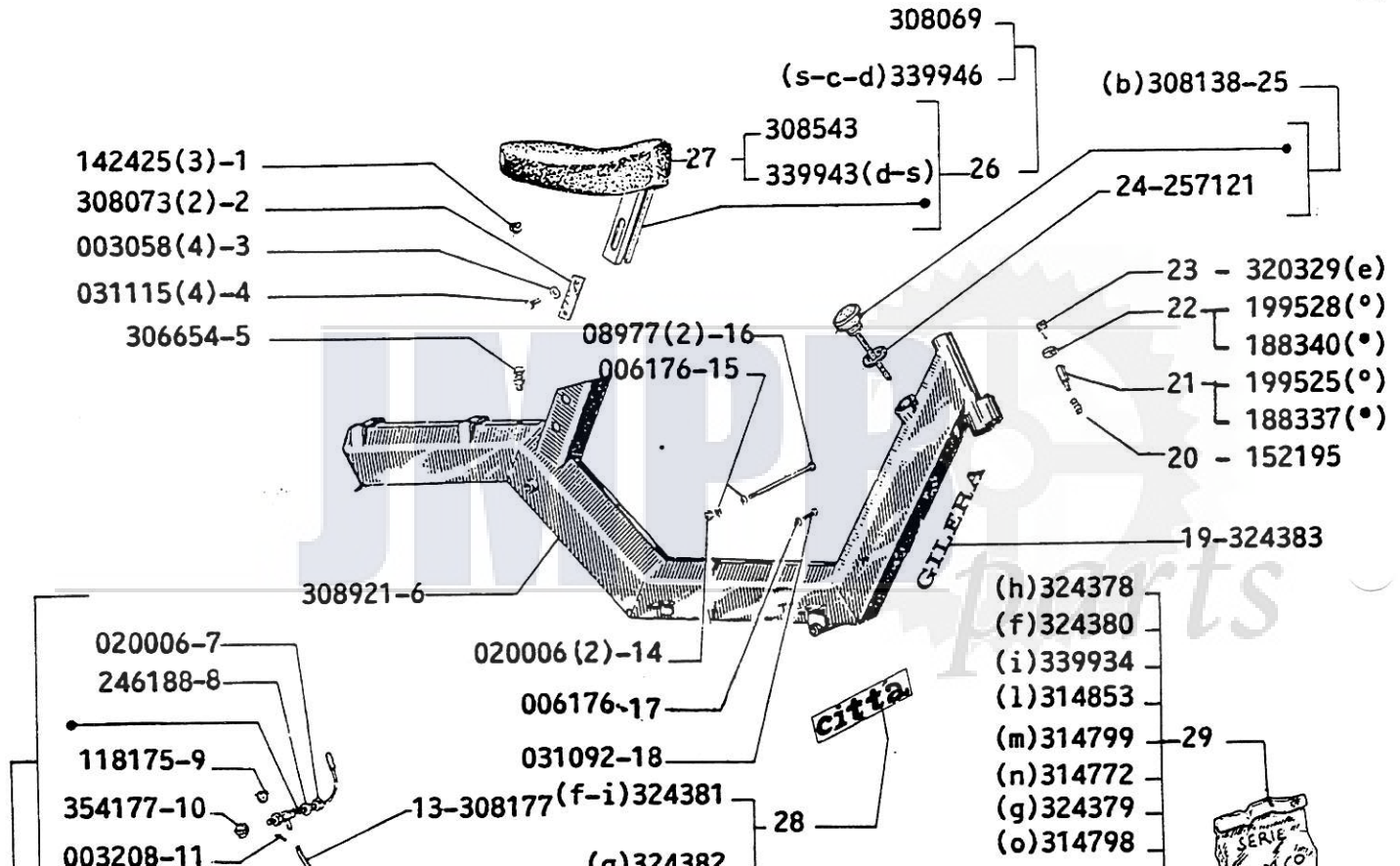
T. 15 RUOTA LIBERA - ROUE LIBRE - FREE WHEEL - FREILAUF - FREE WHEEL



T. 16 ALBERO DELLE PEDIVELLE - AXE DE PEDALIER - CRANK SPINDLE - TRETKURBELWELLE - TRAPAS

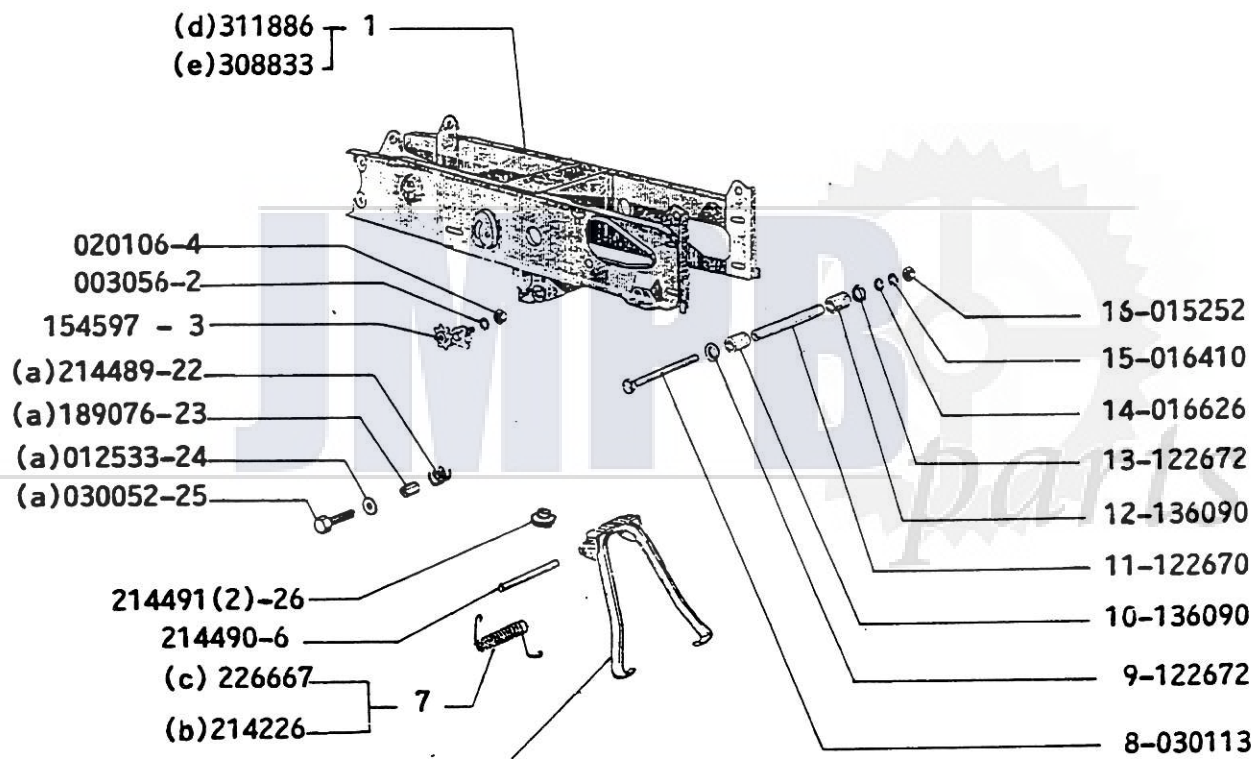
A₄

T. 17 TELAIO - CHÂSIS - FRAME - RAHMEN - FRAME (CITTA)



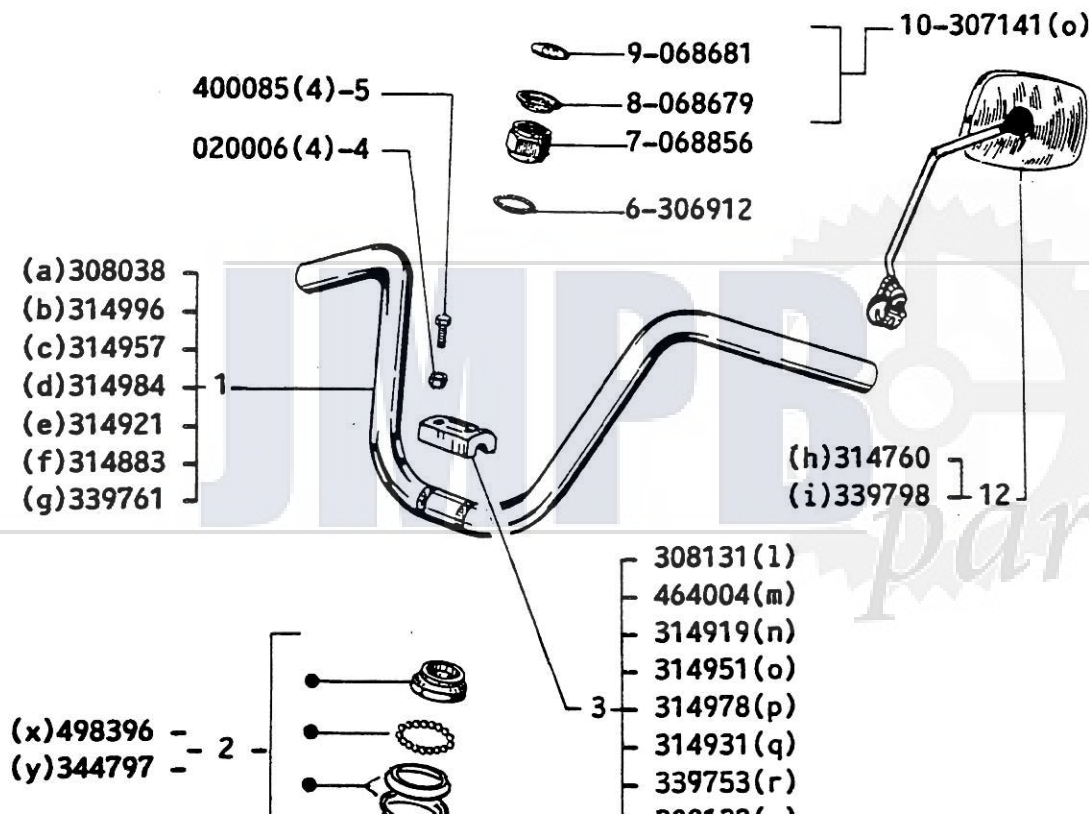
B₄

T. 18 MENSOLA OSCILLANTE - STRUCTURE OSCILLANTE - SWINGING STRUCTURE - SCHWINGGERÜST - ZWEEFSTRUKTUUR



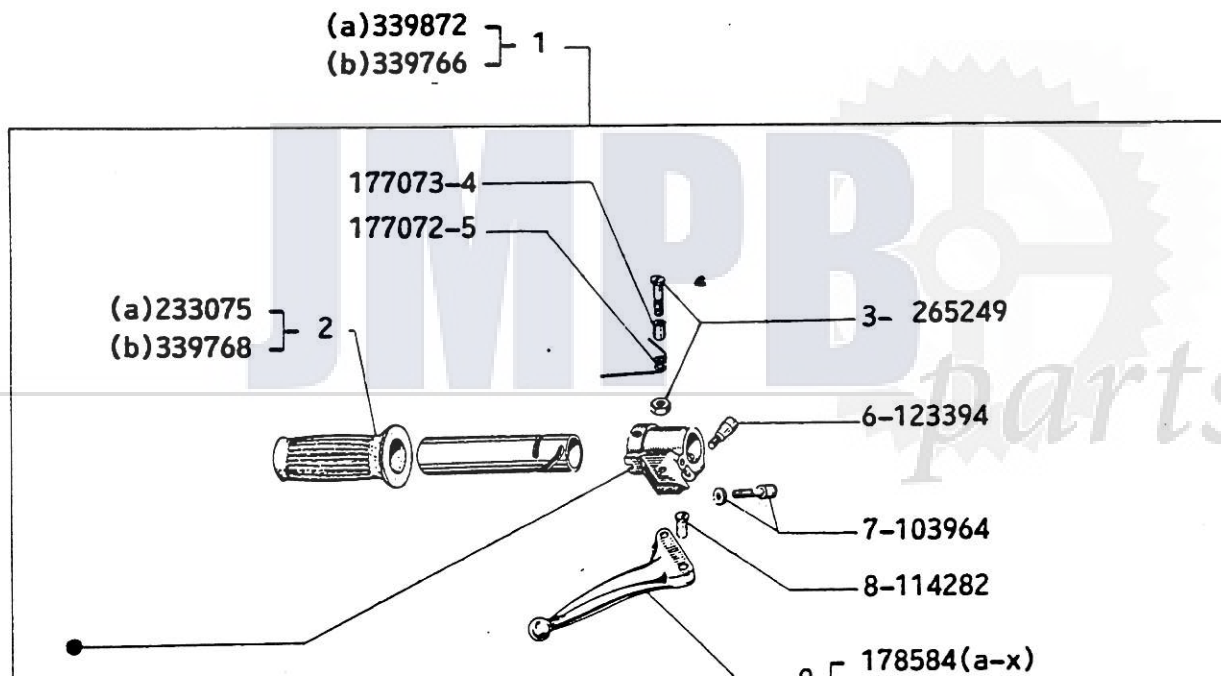
C₄

T. 19 MANUBRIO - GUIDON - HANDLEBARS - LENKER - STUUR



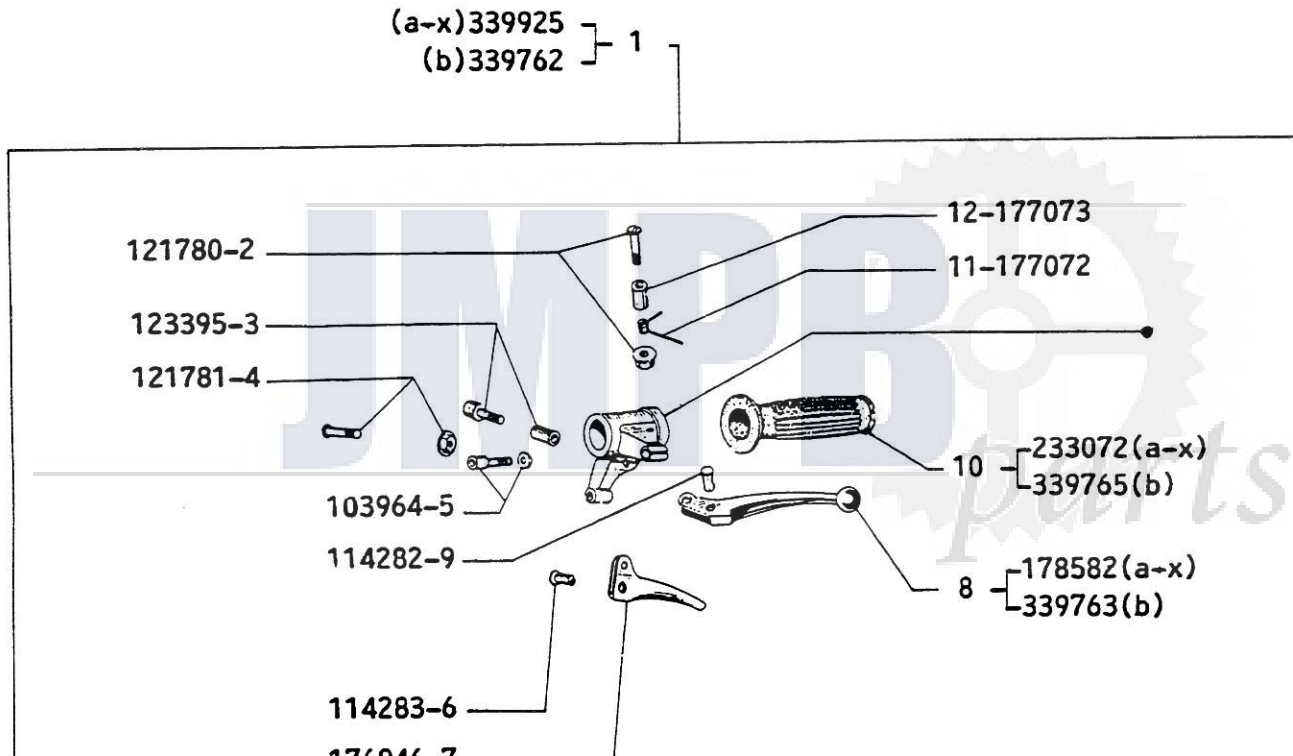
C₄

T. 20 MANOPOLA GAS - POIGNEE COMMANDE GAZ - THROTTLE TWIST GRIP -
GASDREHGRIF - GASHEVEL



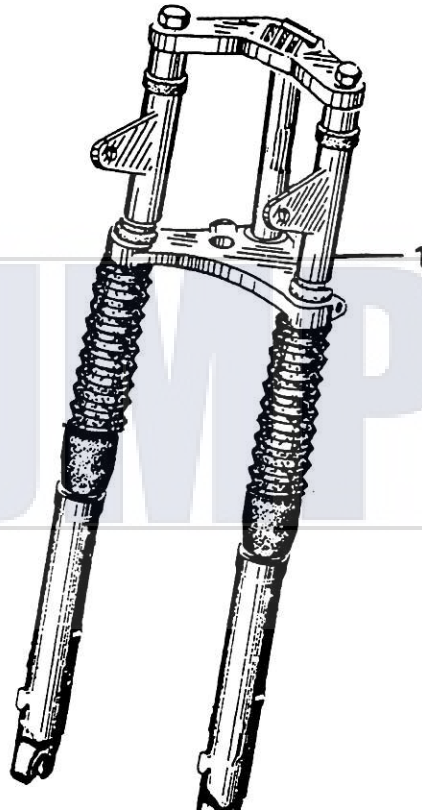
D₄

**T. 21 PORTALEVA FRENO POSTERIORE - PORTE LEVIER FREIN AR. - LEVER HOLDER
FOR REAR BRACKET - HINTERRADBREMSHEBELHALTER - ACHTERREMHEVEL**



D₄

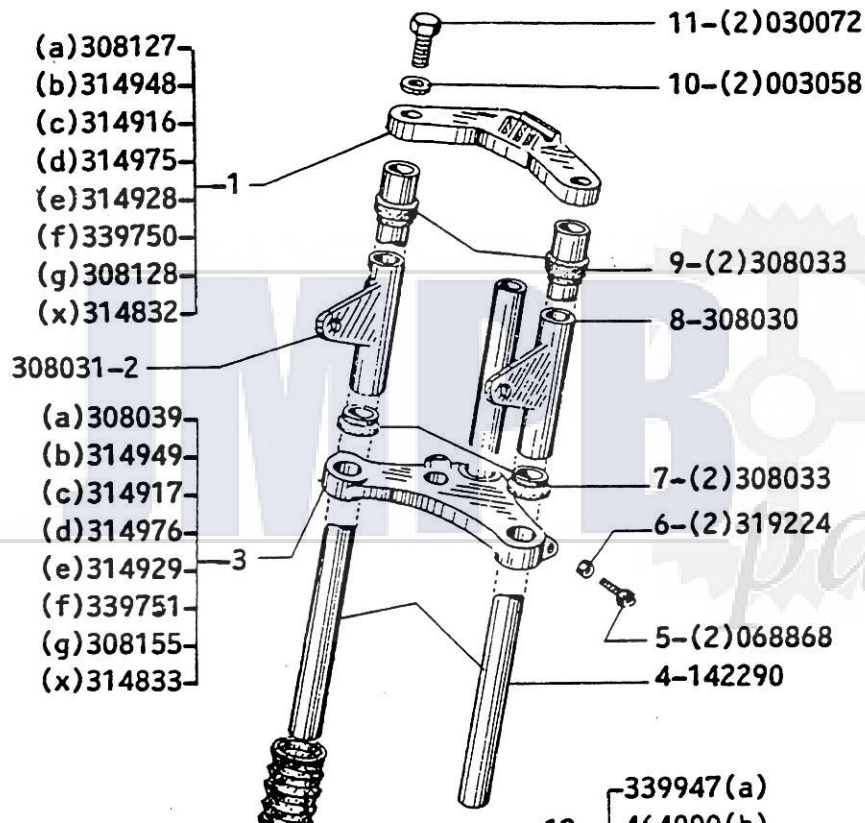
T. 22 FORCELLA - FOURCHE - FORK - GABEL - VORK



- 308119
- 464013(a)
- 464003(b)
- 314994(c)
- 314947(d)
- 314974(e)
- 314925(f)
- 314906(g)
- 314891(h)
- 314877(i)
- 339749(l)
- 295182(x)

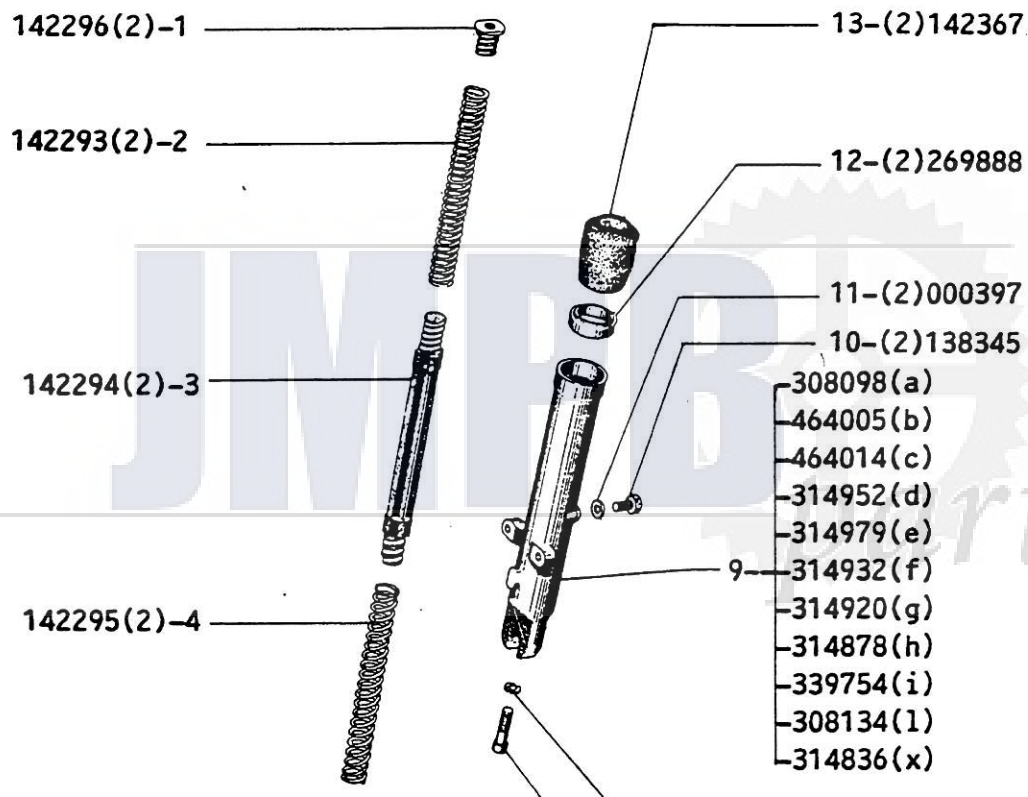
E₄

**T. 23 COMPONENTI DELLA FORCELLA - PIÉCES COMPOSANT LA FOURCHE - FORK
COMPONENT PARTS - GABELBESTANDTEILE - ONDERDELEN VORK**



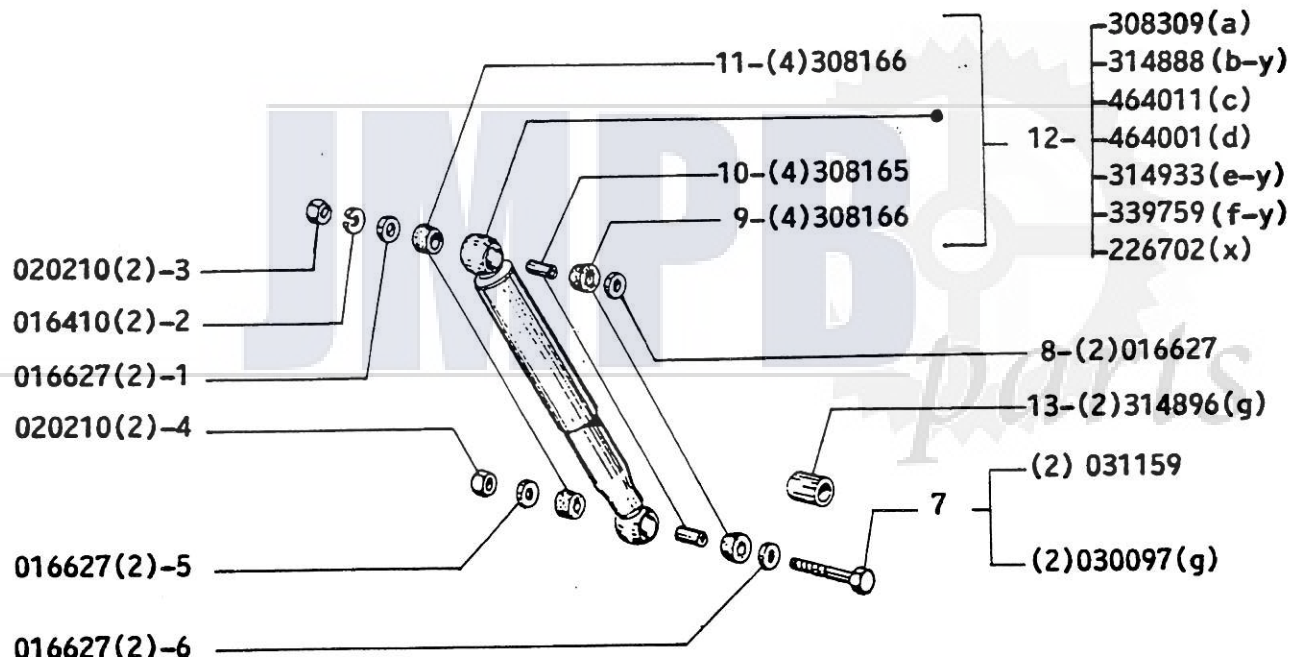
E₄

**T. 24 COMPONENTI DELLA FORCELLA - PIECES COMPOSANT LA FOURCHE - FORK
COMPONENT PARTS - GABELBESTANDTEILE - ONDERDELEN VORK**



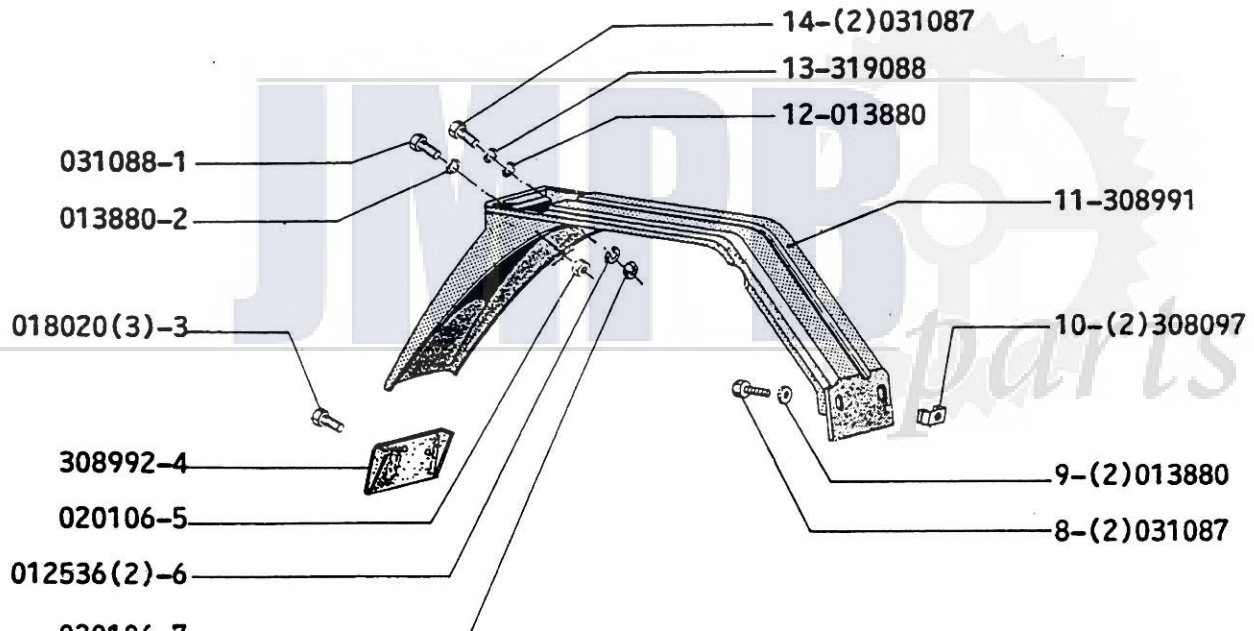
F₄

**T. 25 AMMORTIZZATORE POST. - AMORTISSEUR AR. - REAR DAMPER - HINTERER
STOßDÄMPFER - ACHTERSCHOKBREKER**



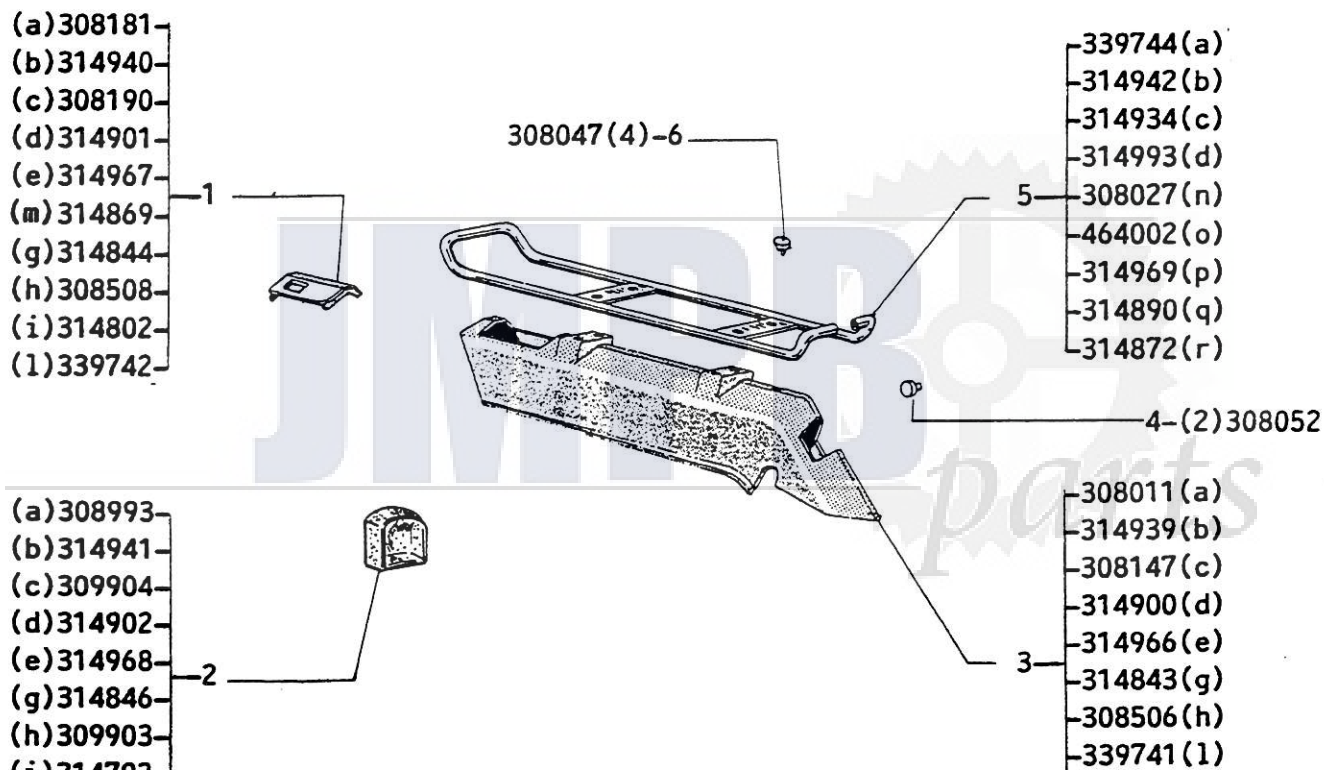
F₄

T. 26 PARAFANGO POST. - GARDE BOUE AR. - REAR MUDGUARD - HINTENKOTFLÜ-
GEL - ACHTERSPEATBORD



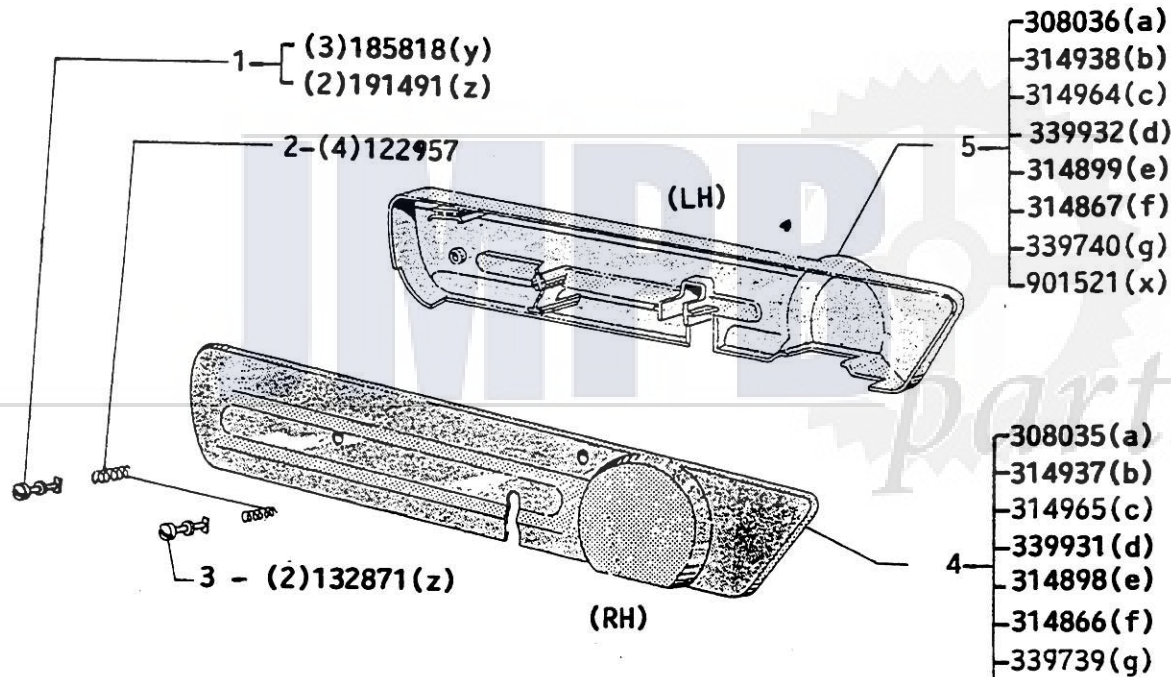
G₄

T. 27 PORTAPACCHI - PORTE BAGAGES - PARCEL RACK - GEPÄCKTRÄGER - BAGAGEDRAGER



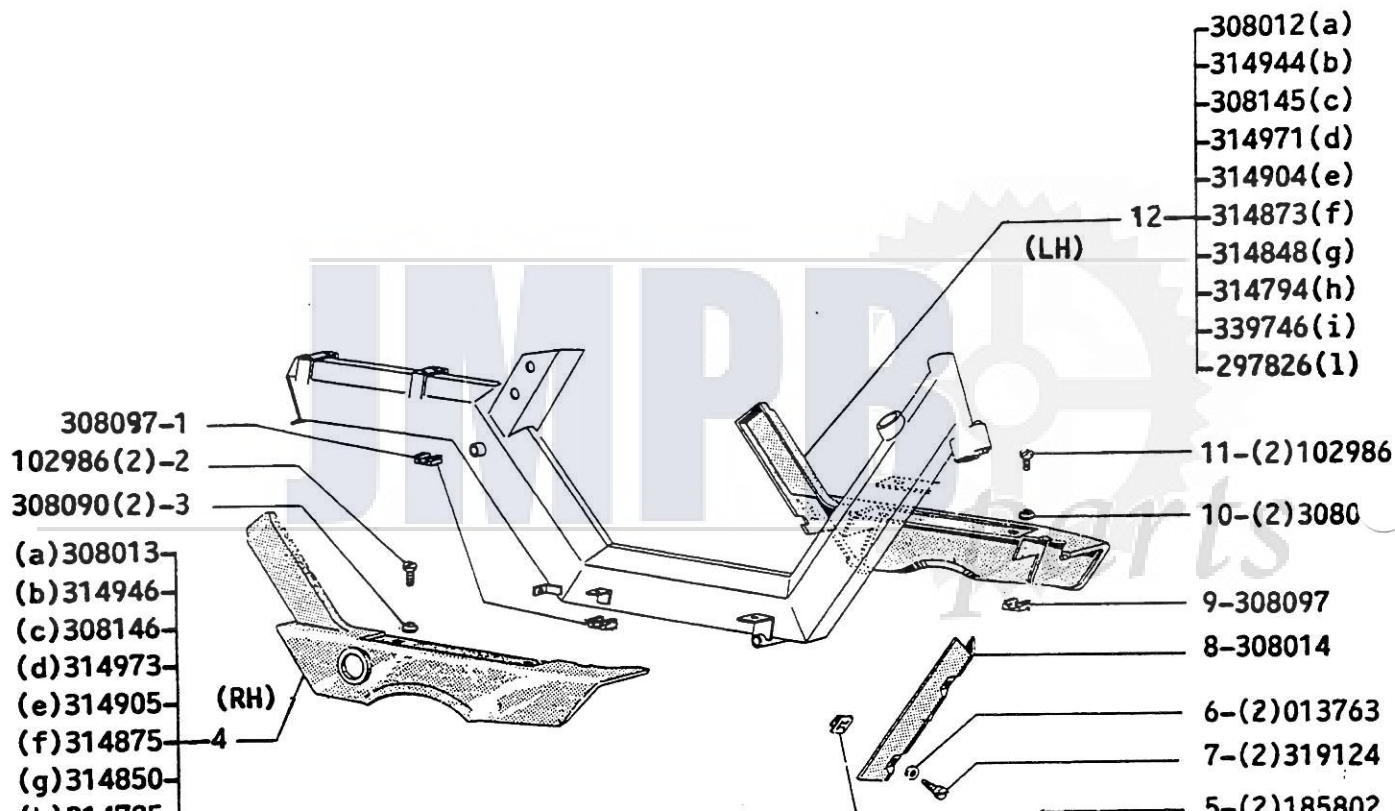
G₄

T. 28 COPERTURE - CARTERS - COVERS - SICHERHEITSCHLOSS - ZIJSCHILDEN



H₄

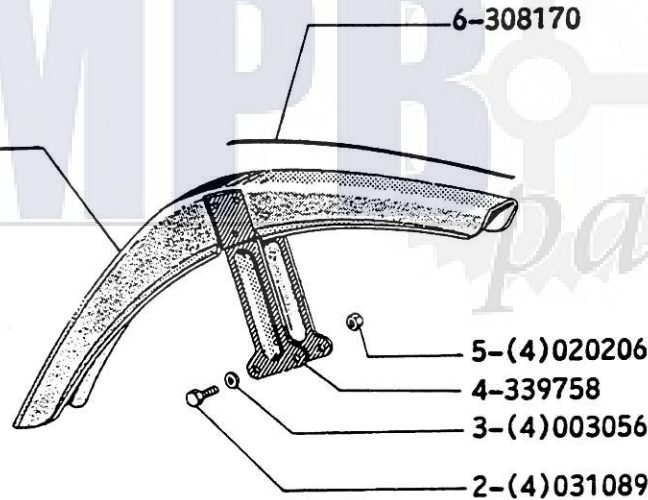
T. 29 PEDANA - MARCHEPIED - FOOT REST - TRITTBRETT - TREEPLANK



H₄

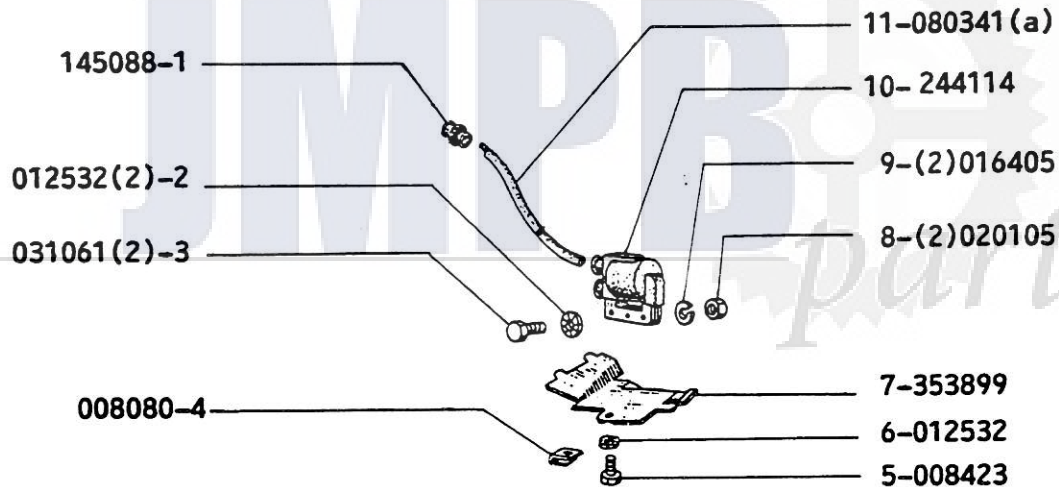
T. 30 PARAFANGO ANT. - GARDE BOUE AV. - FRONT MUDGUARD - VORDERKOTFLÜ-
GEL - VOORSPATBORD

- (a) 308270
- (b) 308272
- (c) 464015
- (d) 464012
- (e) 339757
- (f) 314980
- (g) 314926
- (h) 314907
- (i) 314879
- (l) 314852
- (m) 308516
- (n) 308169
- (o) 314797
- (p) 314953
- (x) 314830



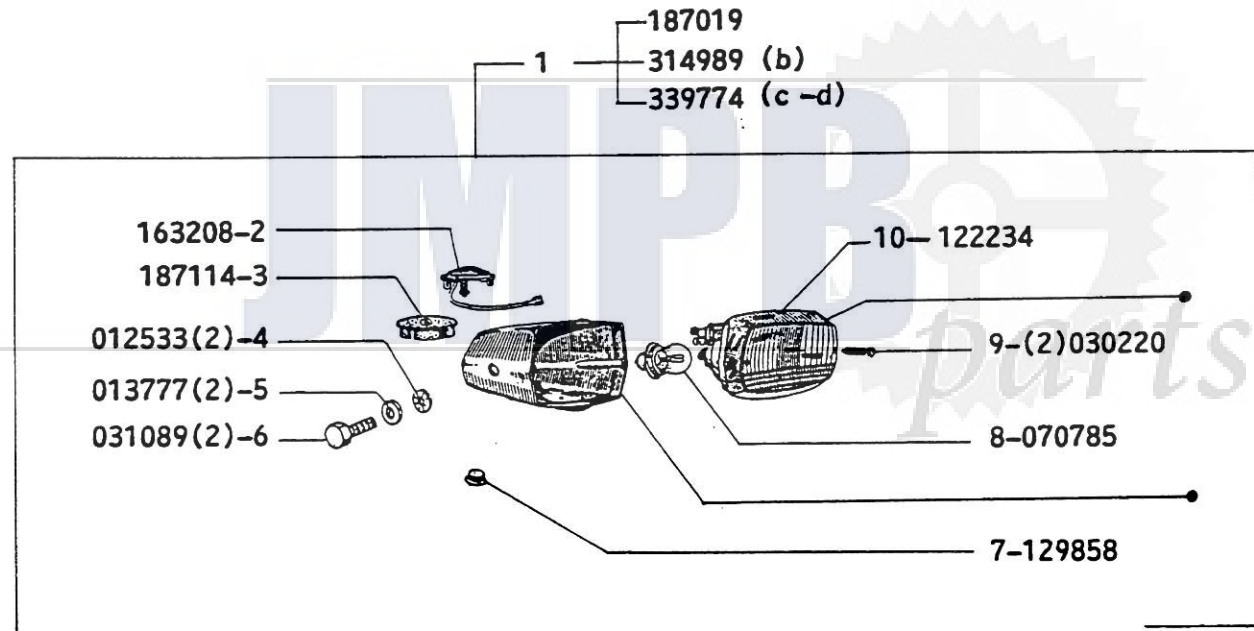
A₅

**T. 31 DISPOSITIVI ELETTRICI - DISPOSITIF ELECTRIQUES - ELECTRICAL DEVICES -
ELEKTRISCHE AUSRÜSTUNG - ELECTRISCHE UITRUSTING**



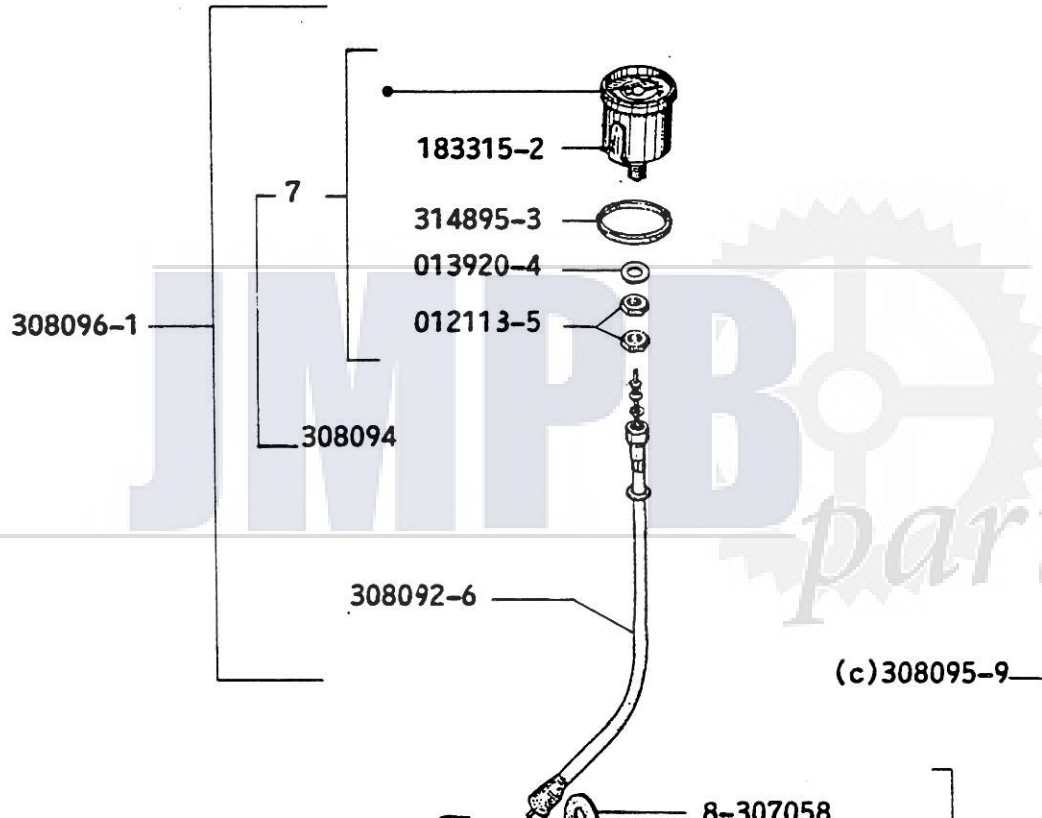
A₅

T. 32 PROIETTORE - PROJECTEUR - HEADLAMP - SCHEINWERFER - KOPLAMP UNIT



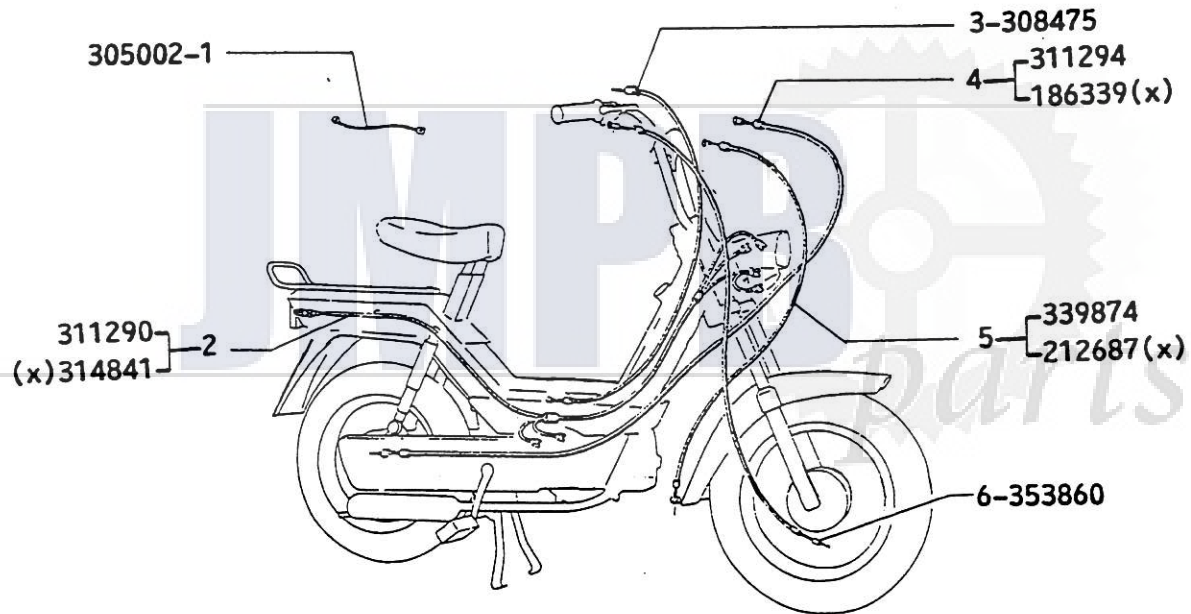
B₅

T. 33 CONTACHILOMETRI - COMPTEUR KILOMETRIQUE - SPEEDOMETERS KMS. -
TACHOMETER - KILOMETERTELLER



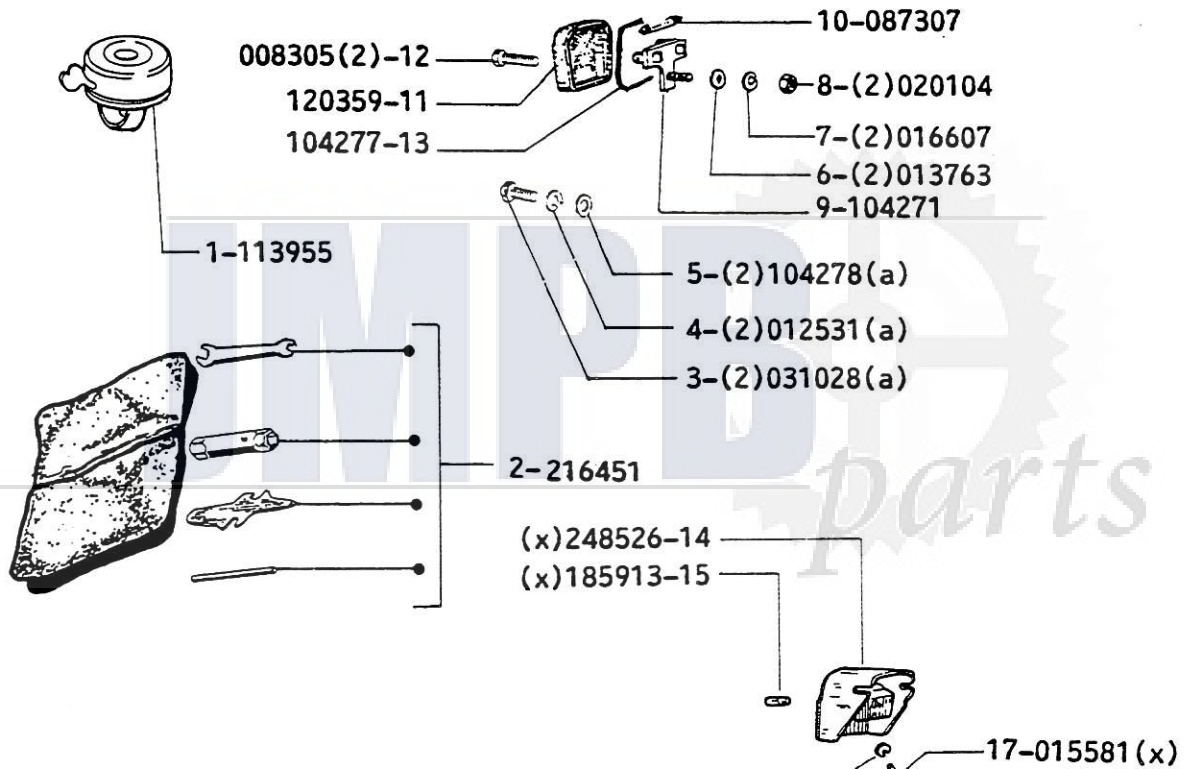
B₅

T. 34 TRASMISSIONI - TRANSMISSIONS - TRANSMISSIONS - SEILSUGE - KABELS



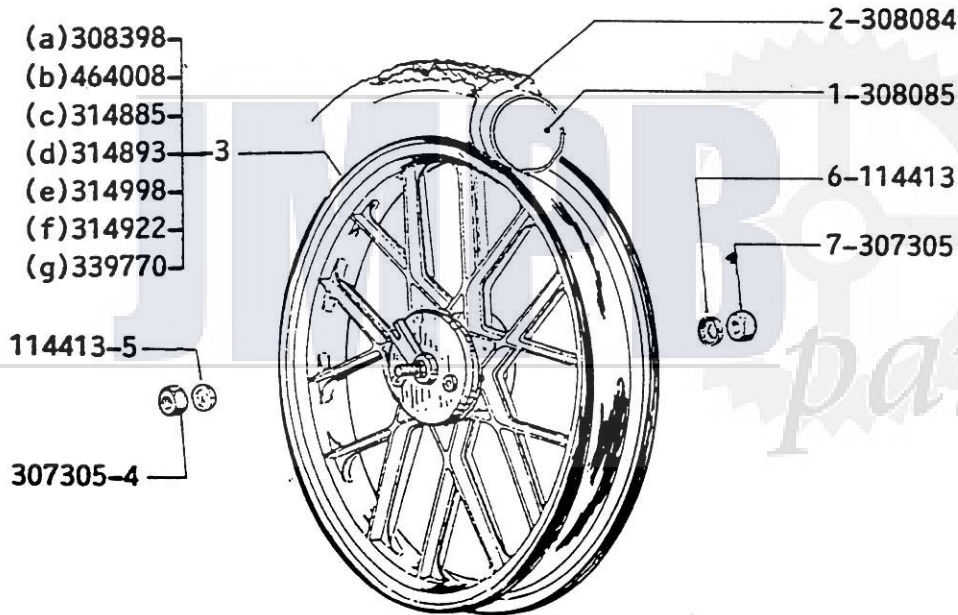
C₅

T. 35 FANALINO POSTERIORE - FEU AR. - REAR TAIL LAMP - HINTERRAD - SCHLÜß-
LEUCHTE - ACHTERLICHT



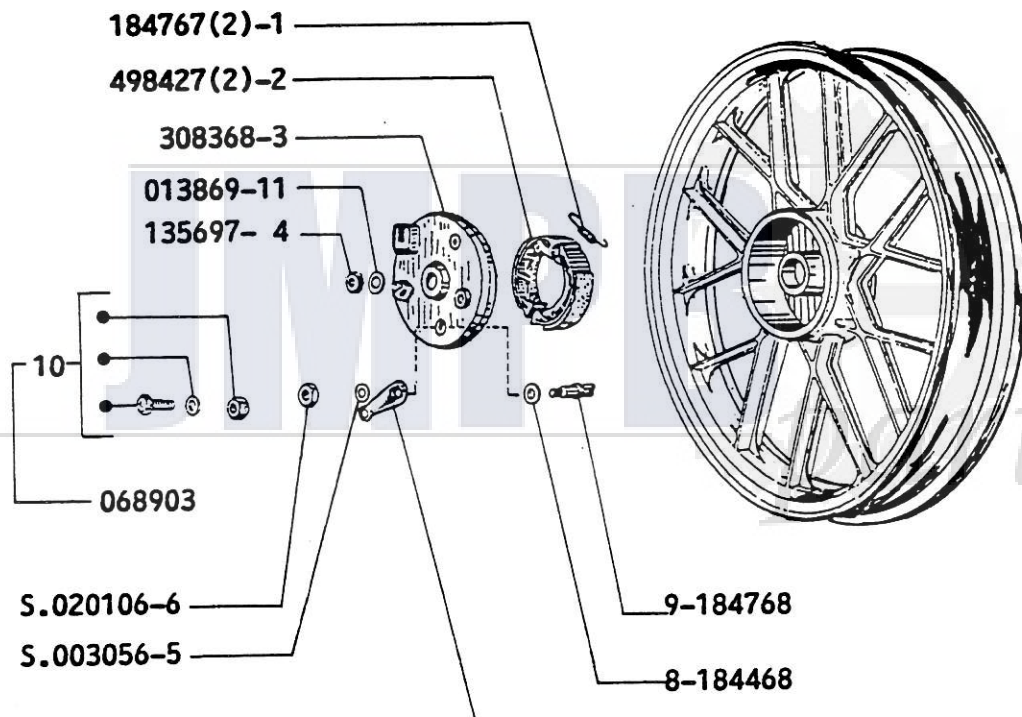
C₅

T. 36 RUOTA ANTERIORE - ROUE AV. - FRONT WHEEL - VORDERRAD - VOORWIEL



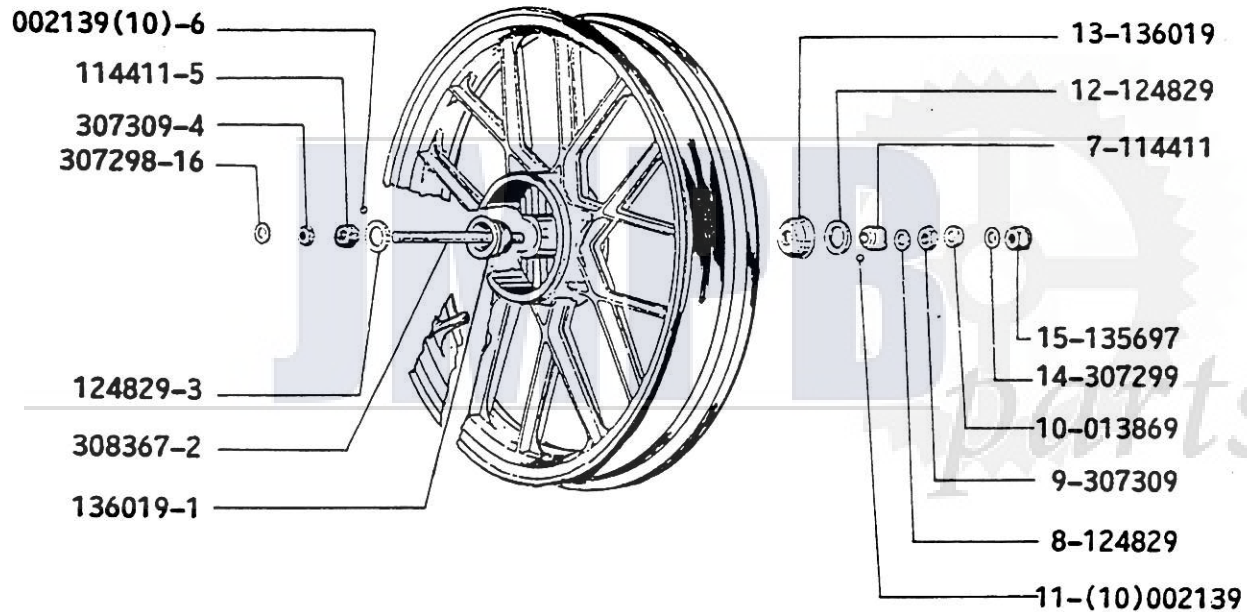
D₅

**T. 37 COMPONENTI DELLA RUOTA ANTERIORE - PIÈCES COMPOSANT DE LA ROUE
AV. - COMPONENT PARTS OF FRONT WHEEL - VORDERRADBESTANDTEILE
ONDERDELEN VOORWIEL**



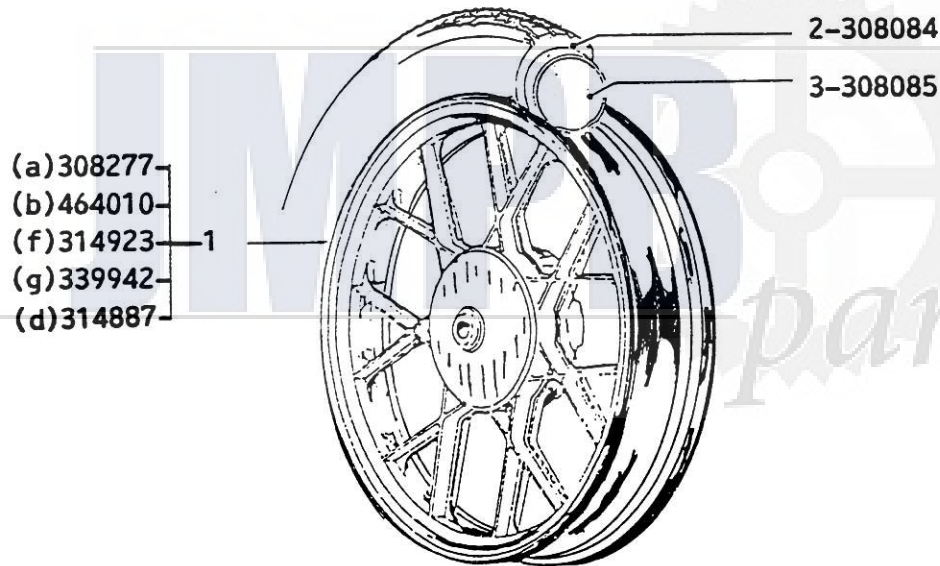
D₅

**T. 38 COMPONENTI DELLA RUOTA ANTERIORE - PIECES COMPOSANT DE LA ROUE
AV. - COMPONENT PARTS OF FRONT WHEEL - VORDERRADBESTANDTEILE -
ONDERDELEN VOORWIEL**



E₅

T. 39 RUOTA POSTERIORE - ROUE AR. - REAR WHEEL - HINTERRAD- ACHTERWIEL



TI 03/98	CITTA/SITTA	049/053	BOEK NR: 406130
TI 03/98	CITTA-rst A.T.	ZAPC17	BOEK NR: 406130

T	Fig.	Oud art.	Nieuw art.	Omschrijving	Type / kleur
2	1	Toevoegen	484234	Carter 25Km/h	A.T. C171M
3	8	112978	480464	Keerring	24 x 15 x 5
4	7	Toevoegen	486202	Cylinder + Zuiger	A.T. CC 08
6	7	Toevoegen	482957	Uitlaat ø 23,4mm	A.T. (NL 171350)
7	1	Toevoegen	293815	Stator	A.T.
7	16	Toevoegen	214161	Pick-Up	A.T.
7	17	Toevoegen	252609	Vliegwiel	A.T.
8	5	Toevoegen	484776	Carburateur 12/7	A.T. (25)
8	6	Toevoegen	227745	Luchtfilter	A.T. (25)
10	8	Toevoegen	180872	Hoofdsproeier 36	A.T. (25)
11	1	339778	430164	Tandwielkast	z/Z=10/75
12	7	103105	482552	Pakking	
12	3+4+5+7 en				
13	11+12+13	=	154719	Reductiekast Revisieset	
17	6	308921	29/////	Frame	
17	21	Toevoegen	139371	Stuurslot Zadi	ø 11,5-10x6x39 ZAPC17
22	1	Toevoegen	5633870005	Voorvork	882 Rood
23	1	Toevoegen	3080160005	Bovenbrug	882 Rood
23	2	Toevoegen	580244	Koplampoor	Rechts
23	3	Toevoegen	5633860005	Kroonstuk	882 Rood
23	8	Toevoegen	580243	Koplampoor	Links
25	1+5	Toevoegen	314896	Vulring Alu.	ø 25 x 10 x 6mm
26	11	Toevoegen	580250	Achterspatbord	Zwart
26	4	Toevoegen	464855	Spatlap	Zwart
27	7	Toevoegen	290315	Zijreflector	Triom 220037
29	4-Rh	Toevoegen	308068	Treepkranrubber Rh.	Zwart
29	12-Lh	Toevoegen	308067	Treepkranrubber Lh.	Zwart
31	9	Toevoegen	244127	Ontstekingsbox	32391010
31	9-S	Toevoegen	580249	Ontstekingsboxsteun	
32	1	Toevoegen	580241	Koplamp	Zwart Triom 200030
32	10	Toevoegen	188111	Koplamp-Unit	
32	15	Toevoegen	294360	Claxon	LEB K70A (e3 52652)1
32	16	Toevoegen	241549	Claxon klemveer	
32	17	Toevoegen	291555	Claxonschakelaar	
33	6	Toevoegen	563392	Km kabel	590/555mm
33	7	Toevoegen	191544	Km tellerklok	Piaggio
34	2	Toevoegen	580281	Kabelboom	
35	11	Toevoegen	290275	Achterlichtglas	Triom 220047
35	14	Toevoegen	290335	Achterlicht	Triom 220047

B₁

The specific parts for the foreign market are carried out under the respective illustrated tables; when necessary, also the initials of the interested nations (listed in C1) appear.

- Table heading carries out part name of the illustrated unit and indication of models for which the table itself is valid: eventual specific tables for foreign market bear also the wording "Foreign Market".
- Between the represented part and the part name there is the figure number.
- Symbols of eventual remarks are between brackets after part No and quoted down to the R.H. of the page itself (or photogram).
- The number between brackets preceding the part number identifies the quantity to be requested, if this indication doesn't appear, quantity is to be considered 1 item only.

N.B. - Consult the «reading key» carried out in C1 as an example.

ANMERKUNG

- 1) Im vorliegenden Katalog sind jene Teile wiedergegeben, welche als Ersatzteile der in A1 angeführten Fahrzeuge ab der seitlich angezeigten Rahmennummer geliefert werden.
- 2) Für das Auffinden der Tafeln siehe Inhaltserverzeichnis D1.
- 3) Das Nummernverzeichnis der Teile mit der entsprechenden Bezeichnung ist in A2 wiedergegeben.
- 4) Für den richtigen Gebrauch des Katalogs bitte folgendes beachten:
 - Auf den Tafeln sind direkt die Zeichnungsnummern der Teile wiedergegeben, welche für den italienischen und ausländischen Markt bestimmt sind.
 - Jene Teile, welche spezifisch für den ausländischen Markt bestimmt sind, werden unter den illustrierten Tafeln angeführt; wenn nötig, scheinen auch die Kennzeichen der betreffenden Länder auf (aufgeführt in C1).
 - Die Aufschrift der Tafel gibt die Benennung der abgebildeten Gruppe und die Bestimmung des Modells wieder, für welche die Tafel gültig ist: eventuelle besondere Tafeln für den ausländischen Markt sind auch durch die Aufschrift "Ausländischer Markt" erkenntlich.
 - Zwischen dem abgebildeten Teil und der Nummer des Teiles ist die Nummer der Figur angeführt.
 - Die Sinnbilder der eventuellen Bemerkungen sind in Klammern nach der Teilenummer angeführt und werden rechts unten auf derselben Seite (oder Photogramm) wiederholt.
 - Die in der Klammer vor der Teilenummer angegebene Zahl gibt die benötigte Menge an; ohne diese Angabe bezieht sich die Bezeichnung auf ein Einzelteil.

N.B.: Als Beispiel zur «Aufschlüsselung» dient die in C1 wiedergegebene Tafel.

LET OP

- 1) In deze catalogus zijn de onderdelen afgebeeld die worden geleverd als reserve-onderdelen voor de voertuigen geleverd als reserve-onderdelen voor de voertuigen aangeven in A1, beginnend bij de serie-chassisnummers vermeld aan de zijkant.
- 2) Voor het raadplegen van de tabellen: zie de index onder D1.
- 3) De numerieke index van de delen met de betreffende naam van het onderdeel kunt u vinden vanaf A2.
- 4) Houd voor juiste interpretatie van de catalogus het volgende voor ogen:
 - In tabellen hebben we drg. nummers van de onderdelen vermeld die leverbaar zijn voor de Italiaanse markt, alsmede de gebruikelijke nummers voor de buitenlandse markt.
 - De specifieke onderdelen voor de buitenlandse markt zijn onder de respectievelijke geïllustreerde tabellen aangegeven; waar nodig worden ook de initialen van de betreffende landen (zie lijst C1) vermeld.
 - De kopjes van de tabellen dragen de naam van de afgebeelde eenheid en een indicatie van de modellen waarvoor de tabel zelf geldt: eventuele specifieke tabellen voor de buitenlandse markt dragen ook de tekst "buitenlandse markt".
 - Tussen het bedoelde onderdeel en de naam van het onderdeel staat het figuurnummer.
 - Symbolen voor mogelijke opmerkingen staan tussen haakjes na het onderdeelnummer en worden rechtsonder op de pagina (of fotogram) aangehaald.
 - Het nummer tussen haakjes voorafgaand aan het onderdeelnummer geeft de gewenste hoeveelheid aan. Indien deze aanduiding ontbreekt, dan wordt de hoeveelheid beschouwd als 1.

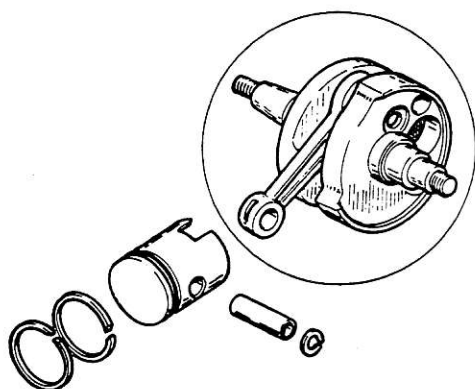
N.B.: Raadpleeg de "verklaring van de tabel" in C1 als voorbeeld.

C₁

CHIAVE DI LETTURA / CLE DE LECTURE / READING KEY-TABLE / TAFELERKLÄRUNG /
VERKLARING VAN DE TABEL

SPAZIO DENOMIN. TAVOLA / ESPACE DENOMIN. TABLE / TABLE NAME SPACE / RAUM
TAFELBENENNUNG / RUIMTE TABELNAAM

SPAZIO VALIDITÀ MODELLI / ESPACE VALIDITE MODELES / MODELS VALIDITY SPACE /
RAUM GÜLTIGKEIT FÜR MODELL / RUIMTE GELDIGHEID MODEL



x — (y) — 223994 — (j)

Nota
Note
Remark
Anmerkung
Opmerking

N° di particolare
N° de dessin
Part. n°
Teilnr
Onderdeelnr.

Quantità (se > 1)
Quantité (si > 1)
Quantity (if > 1)
Menge (wenn > 1)
Hoeveelheid (als >1)

N° figura
N° figure
Figure No.
Bildnr
Figuurnr

Spazio riservato ai soli particolari specifici validi per
le versioni ESTERO.

Espace réservée aux pièces spécifiques valables pour
les version ETRANGER.

Space reserved only to the specific parts valid for the
FOREIGN versions.

Raum reserviert nur für Teile bestimmt für
AUSLÄNDISCHE Ausführungen.

Ruimte gereserveerd voor onderdelen die uitsluitend
voor de BUITENLANDSE versies zijn bestemd.

Spazio riservato alle note sia per ITALIA che per
ESTERO.

Espace réservée aux notes soit pour l'ITALIE que pour
l'ETRANGER.

Space reserved only to remarks both for ITALY and for
FOREIGN.

Raum reserviert für Anmerkungen welche sowohl
ITALIEN wie auch das AUSLÄNDISCHE betreffen.

Ruimte uitsluitend gereserveerd voor opmerkingen
voor zowel ITALIE als voor het BUITENLAND.

Numero Numéro Number Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
000267	T.3	Chiavetta	Clavette	Key	Schlüssel	Spie
000397	T.11-24	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
000595	T.2	Prigioniero	Goujon	Stud	Stiftschr.	Tapeind
000622	T.7	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
000674	T.14	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
000838	T.7	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
001565	T.8	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
002139	T.38	Sfera	Bille	Ball	Kugel	Kogel
003054	T.7	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
003056	T.3-17/B	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
	T.18-30					
003057	T.5-12	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
003058	T.6-17	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
	T.17/A-23					
003208	T.17	Coppiglia	Goupille	Split pin	Splint	Splitpen
005962	T.7	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
005965	T.12	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
006078	T.7	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
006176	T.17	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
006426	T.14	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
006610	T.4	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
006705	T.13	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
006963	T.17/A	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
006966	T.2	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
006976	T.11	Rosetta	Rondelle él.	Washer	Federring	Veerring
006977	T.5	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
008080	T.17/A-17/B	Piastrina	Plaque	Plate	Plättchen	Plaat
	T.31					
008305	T.35	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
008423	T.31	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
008455	T.6-17/B	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
008977	T.17	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
010028	T.7	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
010047	T.8	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
010882	T.12	Ribattino	Rivet	Rivet	Niet	Klinknagel
012113	T.33	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
012531	T.35	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
012532	T.31	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
012533	T.17/A-17/B	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
	T.18-32					
012536	T.26	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
012540	T.6-11	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
012554	T.7	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
012768	T.5	Coppiglia	Goupille	Split pin	Splint	Splitpen
013763	T.29-35	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013777	T.32	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013861	T.11	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013869	T.37-38	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013880	T.17/B-26	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013920	T.33	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
013963	T.6	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
015229	T.14	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
015252	T.18	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
015560	T.7	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
015581	T.35	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
015585	T.7	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
015784	T.17/A	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
016320	T.9	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016338	T.35	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016348	T.14	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016404	T.7-9	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016405	T.31	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016410	T.11-18-2	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016607	T.35	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring

Numero	Posizione	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
Numéro	Position					
Number	Location					
Nummer	Position					
Nummer	Plaats					
016626	T.18	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
016627	T.25	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
018020	T.26	Rivetto	Rivet	Rivet	Niete	Schroef
018066	T.15	Ribattino	Rivet	Rivet	Niet	Klinknagel
020006	T.17-19-17/B	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020104	T.35	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020105	T.31	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020106	T.2-18-26-37	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020107	T.5	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020108	T.11	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020206	T.10-30-17/A	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
020210	T.25	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
030051	T.17/A	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030052	T.18	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030055	T.2	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030056	T.17/A	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
030072	T.23	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030097	T.25	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030113	T.18	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
030220	T.32	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
030280	T.11	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
031028	T.35	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
031061	T.31	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
031087	T.26	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
031088	T.17/B-26	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031089	T.30-32	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031091	T.11	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031092	T.17	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031115	T.6-17-17/A	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031150	T.11	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
031159	T.25	Bullone	Boulon	Bolt	Bolzen	Bout
068679	T.19	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
068681	T.19	Scudetto	Tablier	Schild	Schild	Tranfer
068856	T.19	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
068868	T.23	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
068903	T.37	Gr.ancorag.	Gr.ancrage	Secur.gr.	Gr.zur Befest	Kabelkiem
069669	T.37	Leva freno	Lev.fr.	Brake lever	Bremshebel	Remhevel
070785	T.32	Lampada	Ampoule	Bulb	Birne	Lamp
080341	T.31	Cavo	Cable	Cable	Kabel	Kabel
085291	T.10	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
087307	T.35	Lampada	Ampoule	Bulb	Birne	Lamp
092403	T.9	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
098128	T.9	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
098130	T.9	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
098134	T.10	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
098135	T.10	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
102258	T.3	Cuscinetto	Roulement	Bearing	Lager	Lager
102921	T.12	Albero	Axe	Cranksp.	Tretkurb.	As
102939	T.7	Condensatore	Condensateur	Condenser	Condensator	Condensator
102941	T.7	Feltro	Feutre	Felt	Plaatje	Plaatje
102943	T.3	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
102986	T.29	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
103049	T.11	Puleggia	Poulie	Pulley	Riemenscheibe	Poelie
103054	T.13	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
103058	T.12	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
103059	T.12	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
103060	T.12	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
103061	T.12	Piattello	Disque sup.	Upp.plate	Obere Platte	Bovenplaat
103062	T.12	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
103105	T.12	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
103112	T.12	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
103133	T.7	Ruttore	Rupteur	Contact breaker	Contact	Contact
103137	T.3	Camma pompa	Came pompe	Cam	Pumpennocken	Nok
103556	T.14	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
103557	T.14-16	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
103613	T.12	Astuccio	Douil.à aig.	D.C. Bear.	Hülse	Rollager
103631	T.15	Ruota libera	Roue libre	Free wheel	Freilauf	Freewheel
103689	T.13	Astuccio	Douil.à aig.	D.C. Bear.	Hülse	Rollager
103696	T.13	Astuccio	Douil.à aig.	D.C. Bear.	Hülse	Rollager
103790	T.12	Albero	Axe	Cranksp.	Tretkurb.	As
103964	T.20-21	Registro	Vis.régl.fr.	Brak.ad.sc.	Bremseinst.	Rem stelschroef
104040	T.14	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
104234	T.14	Boccolo	Bague	Bush	Buchse	Bus
104271	T.35	Portalampada	Porta-amp.	Bulb socket	Glühbirnens.	Lampfitting
104277	T.35	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
104278	T.35	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
104488	T.14	Piattello	Disque sup.	Upp.plate	Obere Platte	Bovenplaat
112967	T.3	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
112978	T.3	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
113055	T.8	Mancetta	Collier	Strap	Schelle	Riem
113242	T.5	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
113244	T.5	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
113245	T.5	Valvola	Volet de gaz	Valve	Ventil	Gasschuif
113246	T.5	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
113247	T.5	Scodellino	Rondelle d'ar	Stop washer	Sic.mit n.	Borgring
113681	T.3	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
113817	T.15	Cuscinetto	Roulement	Bearing	Lager	Lager
113901	T.9	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
113908	T.10	Vaschetta	Cuvette	Float ch.	Schwimmerg.	Vlotterkamer
113910	T.10	Galleggiante	Flotteur	Float	Schwimmer	Vlotter
113914	T.10	Pipetta	Raccord	Pipe	Pipette	Pakkingring
113916	T.10	Filtro	Filtre	Filter	Filter	Filter element
113917	T.10	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
113919	T.10	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
113922	T.9	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
113923	T.9	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
113926	T.10	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
113955	T.35	Campanello	Timbre	Bell	Glocke	Bel
114164	T.6	Passacavo	Passe-cable	Grommet	Cabeldurch.	Doorvoerrubber
114219	T.16	Chiavetta	Clavette	Key	Schlüssel	Spie
114282	T.20-21	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
114283	T.21	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
114411	T.38	Cono	Cone	Cone	Cone	Cone
114413	T.36	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
114469	T.13	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
114848	T.11	Puleggia	Poulie	Pulley	Riemenscheibe	Poelie
114849	T.14	Gr.frizione	Gr.embrayage	Clutch assy	Kupplungsein.	Koppeling compl
114943	T.14	Gr.campana	Cage embrayage	Clutch housing	Koppeling	Koppeling
118175	T.17	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
120262	T.14	Tampone	Silentbloc	Buffer	Puffer	Stootrubber
120359	T.35	Trasparente	Transparent	Glass	Glas	Glas
120668	T.14	Astuccio	Douil.à aig.	D.C. Bear.	Hülse	Rollager
121537	T.14	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
121753	T.14	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
121781	T.21	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
121822	T.7	Bobina	Bobine	Coil	Zundspule	Vergrendeling
121823	T.7	Bobina	Bobine	Coil	Zundspule	Vergrendeling
122670	T.18	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
122672	T.18	Parapolvere	Pare-pouss.	Dust cover	Staubdeckel	Stofring
122689	T.14	Puleggia	Poulie	Pulley	Riemenscheibe	Poelie
122957	T.28	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
123394	T.20	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
123395	T.21	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
124226	T.15	Disco	Disque	Plate	Scheibe	Plaat
124571	T.14	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
124593	T.11	Cinghia	Courroie	Belt	Keilriemen	V-snaar
124596	T.9	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
124597	T.9	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
124598	T.9	Tirante	Tirant	Tie-rod	Spannstange	Bout
124602	T.10	Pipetta	Raccord	Pipe	Pipette	Pakkingring
124752	T.9	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
124829	T.38	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
124896	T.24	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
124963	T.15	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Stofplaat
124964	T.15	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Stofplaat
129858	T.32	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
130579	T.13	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
130936	T.11	Cinghia	Courroie	Belt	Keilriemen	V-snaar
130938	T.11	Cinghia	Courroie	Belt	Keilriemen	V-snaar
130969	T.6	Fascetta	Collier	Clamp	Schelle	Riem
131009	T.8	Elemento	Elément	Element	Element	Deksel
131018	T.13	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
131031	T.13	Levetta	Levier	Lever	Hebel	Hevel
131502	T.13	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
131503	T.13	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
131509	T.12	Astuccio	Douil.à aig.	D.C. Bear.	Hülse	Rollager
131511	T.12	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
131512	T.13	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
131513	T.13	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
131514	T.13	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
131515	T.15	Boccolo	Bague	Bush	Buchse	Bus
131523	T.13	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
131952	T.9	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
132871	T.28	Ritegno	Vis	Screw	Schraube	Schroef
132903	T.13	Albero ruota	Broch.r.AR.	Rear wheel sh.	Kurbelwelle	As
134721	T.2	Carter	Carter	Crankcase	Kurbelgeh.	Carter
135697	T.37-38	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
136019	T.38	Boccola	Moyeu	Bush	Nabe	Bus
136090	T.18	Bussola	Bague	Bush	Buchse	Bus
137776	T.6	Candela	Bougie	Spark.plug	Zundkerze	Bougie
138345	T.24	Tappo olio	Bouchon huil.	Oil plug	Olpfropfen	Plug
138398	T.7	Volano vent.	Volant turb.	Rot.with fan	Ventilatorrd.	Vliegwiél
139122	T.6	Molletta	Ressort	Spring	Feder	Veer
140968	T.16	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
141155	T.13	Ruota	Roue.	Wheel	Rad	Wiel
141656	T.13	Ruota	Roue	Wheel	Rad	Wiel
141737	T.16	Bussola	Bague	Bush	Buchse	Bus
142290	T.23	Stelo	Tige	Stem	Stange	Bi poot
142293	T.24	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
142294	T.24	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
142295	T.24	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
142296	T.24	Tassello	Taquet	Plate	Pfropfen	Plaat
142297	T.24	Tassello	Taquet	Plate	Pfropfen	Plaat
142366	T.24	Tampone	Silentbloc	Buffer	Puffer	Stootrubber
142367	T.24	Manicotto	Manch.	Throt.	Muf.fur.g.	Remhandel
142425	T.17	Bottone	Bouton	Knob	Konopf	Knop
143104	T.16	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
143326	T.16	Pedivella	Manivelle	Pedal crank	Tretkurbel	Crank
143327	T.16	Pedivella	Manivelle	Pedal crank	Tretkurbel	Crank
144028	T.13	Puntalino	Piece de pr.	Push piece	Druckstück	Dopje
145088	T.31	Cappuccio	Capuchon	Cap	Kappe	Kap
152195	T.17	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
152793	T.4	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
154533	T.12	Gr.ancorag.	Gr.ancrage	Secur.gr.	Gr.zur Befest	Kabelklem
154597	T.18	Tendicatena	Tend.de ch.	Chain tight	Kettenspanner	Kettingspa.
154757	T.10	Serie guarniz.	Coll. de join.	Gasket set	Serie Dichtg.	Pakkingset
162096	T.7	Bobina	Bobine	Coil	Zundspule	Vergrendeling
163208	T.32	Commutatore	Commutateur	Switch	Schalter	Schakelaar
163665	T.16	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
164147	T.9	Valvola	Volet de gaz	Valve	Ventil	Gasschuif
164147	T.9	Valvola	Volet de gaz	Valve	Ventil	Gasschuif
164149	T.9	Tirante	Tirant	Tie-rod	Spannstange	Bout

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
164165	T.17/B	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
164166	T.17/B	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
164167	T.17/B	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
164245	T.17/B	Tampone	Silentbloc	Buffer	Puffer	Stootrubber
164310	T.5	Testa	Culasse	Cylinder head	Zylinder Kopf	Cylinderkop
166540	T.7	Volano vent.	Volant turb.	Rot.with fan	Ventilatorrd.	Vliegwiel
166554	T.7	Tassello	Taquet	Plate	Pfropfen	Plaat
166920	T.3	Gabbia a rulli	Cage a roul.	Roller cage	Rollenkafig	Naaldlager
166921	T.4	Spinotto	Axe	Pin	Zapfen	Pen
174016	T.13	Ruota	Roue	Wheel	Rad	Wiel
174017	T.12	Albero	Axe	Cranksp.	Tretkurb.	As
174184	T.13	Sfera	Bille	Ball	Kugel	Kogel
176946	T.21	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel
177072	T.20-21	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
177073	T.20-21	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
177176	T.12	Semicarter	Semicarter	Crankcase	Halbschale	Carter
177186	T.11	Carter post.	Carter AR.	Rear case	Hint.Gehäuse	Naaf
177992	T.16	Catena	Chaine	Chain	Kette	Kette
178339	T.12	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel
178442	T.11	Puleggia	Poulie	Pulley	Riemenscheibe	Poelie
178582	T.21	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel
178584	T.20	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel
180860	T.7	Cavo BT	Cable	Cable	Kabel	Kabel
180888	T.16	Pedivella	Manivelle	Pedal crank	Tretkurbel	Crank
180889	T.16	Pedivella	Manivelle	Pedal crank	Tretkurbel	Crank
182518	T.4	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
182519	T.4	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
183315	T.33	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
184048	T.17/A	Rivetto	Rivet	Rivet	Niete	Schroef
184154	T.3	Albero motore	Vilebrequin	Crankshaft	Kuberlwelle	Krukas
184468	T.37	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
184767	T.37	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
184768	T.37	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
185154	T.17/A	Blocchetto	Bloc	Block	Schlossr.	Blok
185231	T.6	Deflettore	Déflexeur	Deflector	Deckblech	Scherm
185776	T.17/B	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Stofplaat
185793	T.17/A	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
185802	T.17/B	Piastrina	Plaque	Plate	Plättchen	Plaat
185802	T.29	Piastrina	Plaque	Plate	Plättchen	Plaat
185818	T.28	Ritegno	Vis	Screw	Schraube	Schroef
185913	T.35	Lampada	Ampoule	Bulb	Birne	Lamp
186334	T.17/A	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
186339	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
187019	T.32	Proiettore	Projecteur	Headlamp	Scheinwer.	Koplamp
187114	T.32	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
188340	T.17	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
189076	T.18	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
191491	T.28	Ritegno	Vis	Screw	Schraube	Schroef
191643	T.16	Pedale	Pédale	Pedal	Pedal	Pedaalset
192371	T.6	Cappuccio	Capuchon	Cap	Kappe	Kap
194936	T.10	Getto	Gicleur	Jet	Leerlaufdu.	Sproeier
196109	T.3	Albero motore	Vilebrequin	Crankshaft	Kuberlwelle	Krukas
196115	T.4	Gr.pistone	Gr.piston	Piston assy	Kolbeneinh.	Zuiger compl.
196116	T.4	Gr.pistone	Gr.piston	Piston assy	Kolbeneinh.	Zuiger compl.
196121	T.4	Gr.cilindro	Ensamble cylind	Cylinder assy	Zylinder	Cylinder compl.
196122	T.4	Gr.cilindro	Ensamble cylind	Cylinder assy	Zylinder	Cylinder compl.
196123	T.4	Gr.pistone	Gr.piston	Piston assy	Kolbeneinh.	Zuiger compl.
199525	T.17	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
199528	T.17	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
212043	T.16	Albero ped.	Axe	Crankspind.	Tretkurbel.	As
212687	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
214226	T.18	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
214489	T.18	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
214490	T.18	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
214491	T.18	Tampone	Silentbloc	Buffer	Puffer	Stootrubber
216451	T.35	Borsa attrezzi	Trousse a utile	Tool roll	Werkezeugt.	Gereedschapset
220441	T.14	Balestrino	Plaqueette el.	Push ring	Scheibe	Plaat
224091	T.7	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
226667	T.18	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer
226702	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
227745	T.8	Depuratore	Filtre à air	Air filter	Luftfilter	Luchtfilter
233072	T.21	Manopola	Poignée	Grip	Handgr.	Handvat
233075	T.20	Manopola	Poignée	Grip	Handgr.	Handvat
234380	T.17	Testa	Culasse	Cylinder head	Zylinder Kopf	Cylinderkop
241894	T.3	Cuscinetto	Roulement	Bearing	Lager	Lager
243798	T.17/A	Sella	Selle	Saddle	Sattel	Zadel
244114	T.31	Bobina A.T.	Bobine H.T.	H.T. coil	Zündspule	Vergrendeling
245789	T.17/A	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
246188	T.17	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
246344	T.12	Ganascia	Mâchoire	Shoe	Backen	Remsegment
246346	T.11	Carter post.	Carter AR.	Rear case	Hint.Gehäuse	Naaf
247333	T.14	Puleggia	Poulie	Pulley	Riemenscheibe	Poelie
247500	T.17/B	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
247653	T.10	Spillo	Pointeau con.	Needle	Nadelvent.	Vlotternaald
248479	T.9	Valvola	Volet de gaz	Valve	Ventil	Gasschuif
248953	T.17/A	Elemento	Élément	Element	Element	Deksel
248954	T.17/A	Elemento	Élément	Element	Element	Deksel
249032	T.16	Catena	Chaine	Chain	Kette	Kette
249812	T.14	Massa	Masselat.embr	Centr.weight	Masse embr.	Segment
249813	T.14	Massa	Masselat.embr	Centr.weight	Masse embr.	Segment
254724	T.17/A	Rubinetto	Robinnet	Fuel tap	Kraftstoff.	Benzine kraan
256969	T.17/A	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
257121	T.17	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
258142	T.17/A	Gr. serrat.	Ens. serrure	Lock assy	Gr. Schloss	Slotenset
259358	T.17/A	Tubo	Tuyau	Tube	Schlauch	Buis
265249	T.20-21	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
267611	T.17/B	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
267617	T.17/A	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
268560	T.17/A	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
268561	T.17/A	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
269888	T.24	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
270515	T.17/A	Telaio	Châssis	Frame	Rahmen	Frame
285160	T.10	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
285161	T.10	Bussola	Bague	Bush	Buchse	Bus
289881	T.6	Marmitta	Silenciex	Silencer	Auspufftopf	Uitlaat
295179	T.17/B	Cavalletto	Béquille	Centr. stand	Ständer	Middenstandaard
295182	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
295183	T.17/B	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
297825	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
297826	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
305002	T.34	Cavetto	Cable	Cable	Kabel	Kabel
306654	T.17	Rubinetto	Robinnet	Fuel tap	Kraftstoff.	Benzine kraan
306912	T.19	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
307141	T.19	Scudetto	Tablier	Schild	Schild	Tranfer
307258	T.33	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
307298	T.38	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
307299	T.38	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
307305	T.36	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
307309	T.38	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
307968	T.6	Marmitta	Silenciex	Silencer	Auspufftopf	Uitlaat
308011	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308012	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
308013	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
308014	T.29	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308027	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
308030	T.23	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
308031	T.23	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
308033	T.23	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking

D₂

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
308035	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308036	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308038	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
308039	T.23	Cannotto	Douille de dir.	Head tube	Schlauch	Buis
308047	T.27	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
308052	T.27	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
308069	T.17	Sella	Selle	Saddle	Sattel	Zadel
308073	T.17	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
308074	T.17	Rubinetto	Robinet	Fuel tap	Kraftstoff.	Benzine kraan
308084	T.36-39	Pneumatico	Pneu	Tyre	Reifen	Band
308085	T.36-39	Camera d'aria	Chamb.à air	Inner tube	Schlauch	Binnenband
308090	T.29	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
308092	T.33	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
308094	T.33	Contakm	Comp.kil.	Speed.kms	Tachom.	Km-tellerklok
308095	T.33	Presa contakm	Engr.comp.	Speed.dr.p.	Tachometerans	Km-aandrijving
308096	T.33	Contakm	Comp.kil.	Speed.kms	Tachom.	Km-tellerklok
308097	T.26-29	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
308098	T.24	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
308119	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
308127	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
308128	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
308131	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
308132	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
308134	T.24	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
308135	T.9	Pulsante	Poussoir	Pushbutton	Hupenschalter	Knop
308138	T.17	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Plug
308145	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
308146	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
308147	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308155	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
308165	T.25	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
308166	T.25	Tampone	Silentbloc	Buffer	Puffer	Stootrubber
308169	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
308170	T.30	Striscetta	Protection	Protection	Schutzstück	Huls
308177	T.17	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
308181	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
308190	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
308270	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
308272	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
308277	T.39	Ruota	Roue	Wheel	Rad	Wiel
308309	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
308367	T.38	Perno	Pivot	Pin	Zapfen	Pen
308368	T.37	Flangia	Bride	Flange	Flansch	Stofplaat
308398	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
308475	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
308506	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308508	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
308516	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
308526	T.7	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
308543	T.17	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
308833	T.18	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
308840	T.18	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
308921	T.17	Telaio	Châssis	Frame	Rahmen	Frame
308953	T.16	Albero ped.	Axe	Crankspind.	Tretkurbel.	As
308991	T.26	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
308992	T.26	Terminale	Embout	Nipple	Nippel	Nippel
308993	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
308998	T.10	Bussola	Bague	Bush	Buchse	Bus
308999	T.10	Guarnizione	Joint	Packing	Dichtung	Pakking
309798	T.6	Marmitta	Silenciex	Silencer	Auspufftopf	Uitlaat
309856	T.8	Carburatore	Carbureteur	Carburettor	Vergaser	Carburateur
309903	T.27	Coperchietto	Couv.bois.gaz	Cover	Gasschieberd.	Deksel
309904	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
309963	T.8	Depuratore	Filtre à air	Air filter	Luftfilter	Luchtfilter

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
311290	T.34	Gr.cavetti	Faisceau de c	Cable harn.	Kabelast	Kabelboom
311294	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
311886	T.18	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
314476	T.1	Motore	Moteur	Engine	Motor	Motor
314504	T.9	Valvola	Volet de gaz	Valve	Ventil	Gasschuif
314741	T.9	Tirante	Tirant	Tie-rod	Spannstange	Bout
314760	T.19	Specchio	Rétroviseur	Driv.mirror	Spiegel	Spiegel
314772	T.17	Kit fregi	Jeu enjouliv.	K.trimming	Satz Zierlst.	Naamplaatset
314791	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314793	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314794	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314795	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314797	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314798	T.17	Fregio	Engjoliveur	Moulding	Zierleiste	Sticker
314799	T.17	Kit fregi	Jeu enjouliv.	K.trimming	Satz Zierlst.	Naamplaatset
314802	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314830	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314832	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
314833	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
314836	T.24	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
314839	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
314843	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314844	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314846	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314848	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314850	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314852	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314853	T.17	Targhetta	Monogramme	Name plate	Plaquette	Naamplaat
314866	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314867	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314868	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314869	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314871	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314872	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314873	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314875	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314877	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314878	T.24	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
314879	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314883	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
314885	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
314887	T.39	Ruota post.	Roue	Wheel	Rod	Wiel
314888	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
314890	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314891	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314893	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
314895	T.33	Anello	Circlips	Ring	Sprengring	Circlip
314896	T.25	Distanziale	Entretoise	Spacer	Distanzstück	Afstand
314898	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314899	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314900	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314901	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314902	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314904	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314905	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314906	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314907	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314916	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314917	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314919	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
314920	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314921	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
314922	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
314923	T.39	Ruota post.	Roue	Wheel	Rod	Wiel

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
314925	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314926	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314928	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314929	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314931	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
314932	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314933	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
314934	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314937	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314938	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314939	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314940	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314941	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314942	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314944	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314946	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314947	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314948	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314949	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314951	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
314952	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314953	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314957	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
314964	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314965	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314966	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
314967	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314968	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
314969	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314971	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314973	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
314974	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314975	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314976	T.23	Staffa	Support	Bracket	Halterung	Haak
314978	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
314979	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314980	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
314984	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
314989	T.32	Proiettore	Projecteur	Headlamp	Scheinwer.	Koplamp
314993	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
314994	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
314996	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
314998	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
319088	T.26	Rondella	Rondelle	Washer	U.Scheibe	Ring
319124	T.29	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
319224	T.23	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	Moer
320329	T.17	Chiave	Clef	Key	Schloßschl.	Sleutel
324378	T.17	Targhetta	Monogramme	Name plate	Plaquette	Naamplaat
324379	T.17	Fregio	Engjoliveur	Moulding	Zierleiste	Sticker
324381	T.17	Fregio	Engjoliveur	Moulding	Zierleiste	Sticker
324382	T.17	Fregio	Engjoliveur	Moulding	Zierleiste	Sticker
324383	T.17	Fregio	Engjoliveur	Moulding	Zierleiste	Sticker
339721	T.6	Candela	Bougie	Spark.plug	Zündkerze	Bougie
339734	T.1	Motore	Moteur	Engine	Motor	Motor
339735	T.8	Carburatore	Carburateur	Carburettor	Vergaser	Carburateur
339738	T.27	Coperchio	Couvercle	Cover	Luftergeh.	Deksel
339739	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339740	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339741	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339742	T.27	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339744	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
339746	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
339748	T.29	Pedana	Tapis	Rubber mat	Fußmatte	Voetmat
339749	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork

Numero Numéro Number Nummer Nummer	Posizione Position Location Position Plaats	Denominazione	Dénomination	Part name	Benennung	Naam onderdeel
339750	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
339751	T.23	Piastrina	Plaquette	Plate	Plättchen	Plaat
339753	T.19	Protezione	Protection	Protection	Schutzstück	Scherm
339754	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
339755	T.23	Soffietto	Manchon	Bellows	Bolg	Buis
339757	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
339758	T.30	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
339759	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
339761	T.19	Manubrio	Guidon	Handlebars	Lenker	Stuur
339762	T.21	Portaleva	Porte levier	Lever holder	Hebelaufage	
339763	T.21	Leva	Levier	Lever	Hebel	Hevel
339765	T.21	Manopola	Poignée	Grip	Handgr.	Handvat
339766	T.20	Portaleva	Porte levier	Lever holder	Hebelaufage	
339767	T.20	Leva	Levier	Lever	Hebel	
339768	T.20	Manopola	Poignée	Grip	Handgr.	Handvat
339770	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
339774	T.32	Proiettore	Projecteur	Headlamp	Scheinwer.	Koplamp
339778	T.11	Carter post.	Carter AR.	Rear case	Hint.Gehäuse	Naaf
339781	T.17	Fregio	Engjoliveau	Moulding	Zierleiste	Sticker
339784	T.17	Kit fregi	Jeu enjouliv.	K.trimming	Satz Zierlst.	Naamplaatset
339798	T.19-21	Specchio	Rétroviseur	Driv.mirror	Spiegel	Spiegel
339872	T.20	Manopola	Poignée	Grip	Handgr.	Handvat
339874	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
339925	T.21	Portaleva	Porte levier	Lever holder	Hebelaufage	
339931	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339932	T.28	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
339934	T.17	Fregio	Engjoliveau	Moulding	Zierleiste	Sticker
339942	T.39	Ruota post.	Roue	Wheel	Rod	Wiel
339943	T.17	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
339946	T.17	Sella	Selle	Saddle	Sattel	Zadel
339947	T.23	Soffietto	Manchon	Bellows	Bolg	Buis
339959	T.17	Kit fregi	Jeu enjouliv.	K.trimming	Satz Zierlst.	Naamplaatset
341981	T.10	Getto	Gicleur	Jet	Leerlaufdu.	Sproeier
344797	T.19	Gr.ralle	Gr.but.dir.	Steer.bear.	Lagerschale	Balhoofdlager
353860	T.34	Trasmissione	Transmission	Transmiss.	Übertragung	Aandrijving
353883	T.6	Deflettore	Défecteur	Deflector	Deckblech	Scherm
353899	T.31	Tegolino	Défecteur	Guard	Teil	Plaat
354177	T.17	Pomello	Bouton	Knob	Griff	Knop
400085	T.19	Vite	Vis	Screw	Schraube	Schroef
414557	T.12	Ganascia	Mâchoire	Shoe	Backen	Remsegment
416306	T.1	Motore	Moteur	Engine	Motor	Motor
430055	T.14	Gr.frizione	Gr.embayage	Clutch assy	Kupplungsein.	Koppeling compl
464000	T.23-25	Soffietto	Manchon	Bellows	Bolg	Buis
464002	T.27	Portapacchi	Porta-bagag.	Lugg.carr.	Gepäckträger	Bagagedrager
464003	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
464004	T.19	Supporto	Support	Bracket	Halter	Haak
464005	T.24	Zampa forcella	Patte susp.	Susp.leg.	Federungsbein	Buitenpoot
464008	T.36	Ruota ant.	Roue AV.	Fr.wheel	Vorderrad	Wiel
464010	T.39	Ruota post.	Roue	Wheel	Rod	Wiel
464011	T.25	Ammortizzatore	Amortisseur	Damper	Stoßdämpfer	Schokbreker
464012	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
464013	T.22	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
464014	T.24	Forcella	Fourche	Fork	Gabel	Voorvork
464015	T.30	Parafango	Garde -boue	Mudguard	Kotblech	Spatbord
498396	T.19	Gr.ralle	Gr.but.dir.	Steer.bear.	Lagerschale	Balhoofdlager
498427	T.37	Ganascia fr.	Manchoire	Jaw	Bramsbacken	Remsegment
500521	T.3	Gabbia a rulli	Cage a roul.	Roller cage	Rollenkafig	Naaldlager
500522	T.3	Gabbia a rulli	Cage a roul.	Roller cage	Rollenkafig	Naaldlager
500523	T.3	Gabbia a rulli	Cage a roul.	Roller cage	Rollenkafig	Naaldlager
500524	T.3	Gabbia a rulli	Cage a roul.	Roller cage	Rollenkafig	Naaldlager
900300	T.17/A	Doccetta	Protection	Shield	Blech	Kabelgoot
901521	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel
901621	T.28	Copertura	Hous.de selle	Saddle cover	Abdeckung	Deksel